

**Super
Brugsen**

GRÅSTEN · PADBORG

Delikatessen tilbyder SMØRREBRØDSFESTIVAL

Smørrebrød
flere varianter,
frit valg

**FREDAGSTILBUD
FRA KL. 10.00**

Pr. stk.

20,-



ÅBNINGSTIDER

SuperBrugsen Gråsten Telefon 73 65 26 00
Alle dage kl. 7.00-20.00

SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36
Alle dage kl. 7.00-19.00

BENNIKSGAARD HOTEL
★★★★

Finn Nørbygaard Show

Oplev en hyggelig aften
med en udsøgt 3 retters middag

26. januar 2018 kl. 18.30

Show inkl. 3 retters middag
649,- pr. person



Sejrsvej 101 • Rinkenæs • 6300 Gråsten • 73 11 58 45 • info@benniksgaardhotel.dk

M E N U



RESTAURANT PIZZARIA & GRILL

Flensborgvej 1A • 6340 Kruså

menu pizza krusaa

**NU KAN DU BETALE MED
DANKORT HJEMMEFRA**

Vi har fået mobil dankortterminal

TILBUD

GRATIS UDBRING

i en radius af 10 km i januar og februar.
Gælder kun ved bestilling pr. telefon

Ring på Tlf. 8893 50 90 eller Mobil 5310 20 30

Åbningstider Mandag-søndag kl. 15.00-22.00



Den Gamle Kro

Tarteletaften 2018

Fredag den 26. januar kl. 18.30

- Tarteletbuffet med forskelligt slags fyld. Mindst 10 slags!
- Isbuffet med hjemmelavet is, frugtsalat, chokoladesauce, vafler og meget mere...

kr. **185,-**
Pr. person

kr. **92⁵⁰**
Børn u/ 12 år

Slotsgade 6 • 6300 Gråsten • Tlf. 74 65 15 67
mail@1747.dk • www.1747.dk • Følg os på

✓ **TILSTANDSRAPPORTER**

✓ **ENERGIMÆRKER**

✓ **EL-RAPPORTER**

**TIL FORNUFTIGE
PRISER**



**Egersund og Kværns
El-service**

20 40 75 80
ees@egersund-el.dk

Tychsen Arkitektfirmaet

22 67 48 75
et@arkitekttychsen.dk



A-T Boligservice ApS

**TØMRER- & SNEDKERARBEJDE
TIL DEN RIGTIGE PRIS**

- ✓ Fugearbejde
- ✓ Termoruder
- ✓ Tagarbejde
- ✓ Forsikringskader
- ✓ Vinduer og døre



Troels Petersen
2092 3397



Allan Clausen
2989 5161

Avntoftvej 2 • Kværns 6300 Gråsten • www.atbs.dk

**Vi sætter en ære i at give dig
den bedste rådgivning**



**Panasonic
Center**

Få et uforbindende
tilbud når det gælder
TV - Radio -
Antenne - Parabol



**Panasonic
Center**

BROAGER & GRÅSTEN RADIO
SKOLEGADE 2 6300 GRÅSTEN
TLE: 74 65 24 26 MOBIL: 40 27 26 39

Salg af våben, patroner, eksklusivt
jagtbeklædning og meget mere...

BROWNING

KRIEGHOFF

Blaser RENATO GAMBIA™

FAUSTI® Perazzi

www.thegunroom.dk

The Gun Room A/S



Altid personlig service i butikken

The Gun Room

Fine guns, clothes & accessories

The Gun Room A/S • Omfartsvejen 5, 6330 Padborg • Telefon: 28 85 19 82

Vi har åbent mandag, onsdag, fredag fra kl. 13.00 - 17.30

KJEMS
ADVOKATFIRMA

Inkasso

Tvangsauktioner

Konkursbegæringer

OBS! Ny adresse: Sundsnæs 2 • Gråsten
kjems.dk • Telefon 7465 1140

Super Brugsen

GRÅSTEN • PADBORG

SLAGTEREN TILBYDER MENU TO GO

Lækker menu to go bestående af:

Lækre bøffer,
vælg mellem flere varianter
Lækre salater
vælg mellem flere varianter
Lækre kartofler
flere varianter
Brød
Vin

Pr person
Kun kr.

100,-

TILBUD GÆLDER
TORS DAG, FREDAG
OG LØRDAG

SLAGTEREN TILBYDER Friskhakket oksekød

3-7%



1 kg.

59⁹⁵

SLAGTEREN TILBYDER Frisk skåret gullasch, stroğanoff, benløse fugle eller oksepande



Pr. ½ kg.

49⁹⁵

SLAGTEREN TILBYDER Friskhakket blandet fars

8-12%



3 kg.

100,-

DELIKATESSEN TILBYDER Kartoffelspegepølse + Kogt sardel fra Als Pølser



Pr. pk.

110,-

DELIKATESSEN TILBYDER 3-lags sandwich flere slags



Frit valg

Pr. stk.

15,-

DELIKATESSEN TILBYDER Januarplatte

NOK TIL 2 PERSONER



Pr. stk.

60,-

TILBUD
GÆLDER KUN
I GRÅSTEN

TILBUD GÆLDER
FREDAG

Løs vægt
slik

Pr. 100 g

7⁹⁵

PADBORG

NYHED...

2 HELT NYE SALATER
med specialdressing

Nielsens BAGERI

ÅBNINGSTIDER:

Mandag - fredag kl. 6.00 - 17.30
Lørdag - søndag kl. 6.00 - 16.00
TELEFON 7467 3334

SuperBrugsen Gråsten

Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-20.00

Telefon 73 65 26 00

SuperBrugsen Padborg

Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-19.00

Telefon 74 67 31 36

Coop pålæg80-120 g,
flere varianter

Pr. pk.

8,-**Stryhns leverpostej**450 g, vælg mellem grovhakket
eller fransk, frit valg

SPAR 14,50

Pr. bk.

15,-**Änglamark smør**200 g, saltet eller usaltet,
frit valg

Pr. pk.

12⁹⁵**Klovborg Ost**mellemlagret, m/u kommen,
min. 582 g

FRIT VALG

Pr. stk.

39,-**Crüsli, Quaker**450-500 g, vælg mellem rosin,
mørk chokolade eller 4 nødder,
frit valg

1/2 PRIS

Pr. pk.

17⁸⁸**Marmelade,
Den gamle fabrik**

600 g, flere varianter, frit valg



BEMÆRK STORT GLAS

Pr. glas

17⁹⁵**FRUGT/GRØNT TILBYDER****Tomater**

Spanien, kl. 1



Ta' 10 stk.

15,-**Iceberg**

Spanien, kl. 1



Pr. stk.

6,-**BLOMSTERAFD. TILBYDER****Buketmarked**vælg mellem roser,
chrysantemum, tulipaner m.m.,
frit valgTILBUD GÆLDER
FRA TORS DAG

Pr. buket

20,-**3 stk. miniplanter**

flere slags



Ta' 3 stk.

25,-

Tilbuddene gælder de markerede dage i perioden tirsdag den 16. januar til og med lørdag den 20. januar 2018 eller så længe lager haves. Der tages forbehold for trykfejl.

Kirkesiden for Gråsten, Adsbøl og Kværs kirker



Kirkekontoret Kirkegårdsvej 49, 6300 Gråsten - Tlf. 2080 7170 - Fax 7465 2866 - kirkekontoret@besked.com - Åbningstid mandag til torsdag kl. 10-14

Gudstjenester og andre aktiviteter

Tirsdag den 16. januar kl. 9.30
Nørkleklubben i Adsbøl

Tirsdag den 16. januar kl. 10.00
Babysalmesang

Søndag den 21. januar kl. 11.00
Gudstjeneste i Gråsten Slotskirke



Babysalmesang

Kom og oplev glæden, det hyggelige og rare ved at synge for og med dit barn i fællesskab med andre. Vi starter tirsdag den 16. januar kl. 10.00 i Gråsten Slotskirke.

Tilbuddet retter sig til børn fra Gråsten, Adsbøl og Kværs i alderen 2-10 mdr. og foregår i Gråsten slotskirke på 4 tirsdage kl. 10:00-

10:30. Første gang er tirsdag den 16. januar 2018.

Det er gratis at deltage, og der er et maksimalt deltagerantal på 10 børn. Der er ingen krav til sangevner eller kendskab til masser af salmer, bare lysten til at synge er der.

Babysalmesang varetages af kirkesanger Margrethe Hansen.

Personale får ny p-plads

Af Gunnar Hattesen

På Gråsten Plejecenter er man gået i gang med byggeriet af tre tilbygninger.

Store gravemaskinerne er i fuld gang med at grave ud, så det går hurtigt.

Alleen op til plejecentret er fældet og de er i gang med at grave ud til parkeringspladser.

Personalet parkerer midlertidigt på den gamle politigrund.

"Vi har aftalt at, hvis det bliver til en lidt længere periode, så får vi kørt noget grus på, og fyldt de store vandpytter op. Aftenvagterne og nattevagterne kan fint fortsat holde ved plejehjemmet. Men lige nu, hvor de fælder træer og graver lige ved indkørslen, kan vi ikke rigtig komme frem og tilbage i dagtimerne", fortæller plejecentrets leder Bente Kaehne.

"Vi har en del borgere, der kommer i vores træ-



Personalet på Gråsten Plejecenter har fået ny p-plads ved den gamle politigård, fordi man på plejecentret er i gang med byggeriet af tre tilbygninger.

Fotos Søren Gülck

ningsrum og træner og som kommer og spiser. Dem er der plads til, at de kan parkere som de plejer", tilføjer Bente Kaehne.

Udendørs fitness

Gråsten Plejecenter har i samarbejde med Gråsten Idræts & Gymnastikforening etableret Gråsten Udendørs

Fitness, som er til fri afbenyttelse for alle borgere i byen, og flittigt bliver brugt stort set hver dag.

"Disse redskaber er stadig til fri afbenyttelse og der er god adgang til dem fra Kystvej, lige som der

plejer at være. Der er sat byggehegn uden om dem, og vi forventer at man kan bruge dem i hele byggeperioden. Så nytårsforsættet om at komme i form i det nye år, kan fint indfries her", siger Bente Kaehne. ■

Har du eller din nabo ikke fået leveret Gråsten Avis | Bov Avis

Vi har pr. 1. januar skiftet distributionsselskab, da PostNord ikke længere distribuerer ugeaviser.

Det nye distributionsselskab hedder FK Distribution, og de deler reklamer og ugeaviser ud over hele landet. Gråsten Avis | Bov Avis bliver derfor omdelt med andre ugeaviser samt reklamer.

Husk at se hele indholdet fra postkassen en ekstra gang igennem inden det bliver bortskaffet.

Avisen bliver fortsat omdelt tirsdag eller onsdag, og tidspunktet for, hvornår den er i den enkelte postkasse, kan variere. Gråsten Avis | Bov Avis skal være i din postkasse senest onsdag kl. 20.30

Hvis du mod forventning ikke modtager Gråsten Avis | Bov Avis, bedes du kontakte:

FK Distribution på tlf. 70 10 40 00
man-fredag kl. 9-15 eller sende en mail til kvalitetvest@fk.dk

GråstenAvis | BovAvis

Ulsnæscentret, Gråsten



Nyt butiksljemål

Totalt nyrenoveret butiksljemål på i alt 160 m² i det nye Ulsnæscenter udlejes fra d. 15.02.2018.

Leje pr. måned kr. 8.000,00 excl. moms, hvortil kommer forbrug
Depositum: 3 måneders husleje

Henvendelse:



Sjællandsgade 8 – 14 • 6400 Sønderborg
tlf. 74 42 49 19 • www.sib.dk • sib@sib.dk

TOTAL SÆSON OPHØR **Mr**

ALT SKAL VÆK TØM BUTIKKEN

eterna

bosweel

GINO MARCELLO



LACOSTE

Bruun & Stengade

SIGNAL®

TOMMY



HILFIGER

Starter Torsdag den 18. januar kl. 10.00

**ALT MED
HALV PRIS**

- Habitter
- Jakker
- Blazer
- Vindjakker
- Skindjakker
- Skjorter
- Strik
- Sweatshirt
- Lærredsbukser
- Cowboybukser
- Pullover

SÆLGES TIL 1/2 PRIS

÷50% FRATRÆKKES
VED KASSEN



Schmidt & Dreehsen

Nygade 7 • 6300 Gråsten • Telefon 74 65 09 86



Bloms Zoneterapi

v/Ilse Blom

Registreret Alternativ Behandler (RAB)

Felstedvej 21, Gråsten

Telefon 74 65 28 08 / 20 57 48 08

Massage - Elektroterapi - Laserterapi

Træffes bedst mellem 8.00 - 9.00

Fårhus Forsamlingshus



Frydendalvej 26 A · Fårhus · 6330 Padborg
Tlf. 7111 5371 · www.faarhus.com

TAK TIL ALLE

*Kunder, venner og familie da I var forbi
for at tage afsked med
os i lørdags.*

*Det glædede os
meget.*

*Med venlig hilsen
Lillian og
Torben
Rasmussen*



Velkommen hos

RASMUSSEN

Ulsnæs Centret, Gråsten, tlf. 74 65 28 03

SKO

Vemodigt farvel til Rasmussen Sko



Torben Rasmussen er ud af en kendt skobutik-familie. Lørdag havde han efter 35 år sidste åbningsdag.

Foto Søren Gülck

Af Gunnar Hattesen

**Man kan næsten sige,
at Torben Rasmussen
er født med et skohorn i
hånden.**

Han voksede op i den

skobutik i Padborg, som
forældrene, Lis og Hans
Christian Rasmussen,
havde åbnet i 1961.

Det lå nærmest i kor-
tene, at han skulle være
skotøjshandler.

I 1982 åbnede Torben

Rasmussen skobutik i
Ulsnæs-Centret, som
dengang var nybygget.
De første tre år drev han
butikken sammen med
sine forældre for derefter
at overtage den helt. Og
han har været glad for
årene som selvstændig i
Gråsten. Selv om det er
rigtig meget, man skal
have styr på som butiksin-
dehaver i dag, havde han
energi til i en periode at
være formand for Gråsten
Handelsstandsforening.

"Der har været en utrolig
svær beslutning at tage",
siger Torben Rasmussen,
der til sommer fylder 60
år.

"Meningen var, jeg skulle
have været over i nye
lokaler. Men jeg har al-
ligesvel valgt at trække en
streg i sandet, set i lyset af,
at jeg ikke bliver yngre",
siger en vemodig Torben
Rasmussen.

Gennem hele lørdag for-
middag var der et rykind
af stamkunder. Blandt
gæsterne var også Connie
Veng, som i mange år var
ansat i butikken. ■

Udsalg- og flyttesalg

Hjælp os med at tømme butikken

ALT MASAI

÷50%

RESTER
I GARN

fra kr. **10,-**

Garn og tøjbutikken
med det store udvalg

Garn & Tøj

ULSNÆS CENTRET · Tlf. 74 65 43 44



GråstenAvis

Oplag: 15.886 eks. ugentlig

Tryk: OTM Avistryk A/S

[facebook](#) Følg os på Facebook

Har du ikke modtaget Gråsten Avis:

Kontakt venligst FK Distribution på tlf. 7010 4000
eller kvalitetvest@fk.dk Mandag-fredag kl. 9-15

Kontor:

Åbningstider:

Slotsgade 1, 6300 Gråsten

Tirsdag kl. 10-12, onsdag kl. 13-15
Fredag kl. 13-15 eller efter aftale

www.graastnavis.dk

redaktion@graastnavis.dk
annonce@graastnavis.dk



Ansv. redaktør

Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten

Telefon 21 16 06 83

redaktion@graastnavis.dk



Mediechef

Ingrid Skovbo
Johannsen

Telefon 21 19 02 80

isj@graastnavis.dk



Mediekonsulent

Claus Frederiksen

Telefon 23 23 73 37

clf@graastnavis.dk



Reporter

Signe Svane
Kryger

Telefon 2972 4454

ssk@graastnavis.dk



Grafisk arbejde

Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen

Telefon 36 95 99 36

graastnavis@graphos.dk



Grafisk arbejde

Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk

Susana Calderón



Fotograf

Jimmy Christensen
Telefon 29 25 95 50



Fotograf

Søren Gülck

Telefon 23 80 12 54

gulck@graastnavis.dk



Fotograf

Tove Hansen

Telefon
40 63 36 24



Bogholder

Jette Nørhøj Pedersen

Telefon 51 51 94 13

bogholder@graastnavis.dk



Adm. medarbejder

Bettina A. Jessen

Telefon 61 44 07 80

baj@graastnavis.dk



Reporter

Pia Koch Johannsen
Telefon 24 64 35 01



Nicko Jessen er blevet fastansat hos ejendomsmægler Kjeld Faaborg.

Foto Signe Svane Kryger

Ejendomsmægler er glad for lokalområdet

Af Signe Svane Kryger

Nicko Jessen, oprindeligt fra Hjordkær, er uddannet på erhvervsakademiet i Kolding og arbejder i dag som ejendomsmægler hos Estate i Gråsten.

Nicko Jessen, der oprindeligt er uddannet finansøkonom, er efter en toårig traineeperiode hos Estate Gråsten, blevet uddannet ejendomsmægler.

Han er nu blevet fastansat hos Estate i Gråsten.

”Jeg kan godt lide alsidigheden i arbejdet - selvstændigheden og sam-

arbejdet med mine gode kollegaer.

Arbejdet består meget af kundekontakt, og den direkte kontakt med lokalbefolkningen, hvilket jeg synes er dejligt”, siger Nicko Jessen.

Han og kæresten har netop selv købt ejendom i Rødekro, hvilket de i øjeblikket bruger en del tid på.

Fremtiden

Hans arbejde i Gråsten består primært af salgsarbejde og markedsføring, hvor teamet hos Estate i

Gråsten er gode til at supplere hinandens arbejde.

”I forhold til fremtiden regner jeg med at blive i nærområdet, fordi der sker en masse ting her. Jeg har den fordel, at jeg taler sønderjysk, og så kan jeg godt lide mentaliteten og det sociale fokus. Det er et helt andet miljø end i Kolding, hvor jeg har studeret”, fortæller Nicko Jessen glad om lokalområdet. ■

LEJLIGHED UDLEJES

Centralt beliggende i Gråsten, 50 m², udlejes til rolig lejer uden husdyr og børn.

Husleje kr. 3.600,- incl. forbrug

**HENVENDELSE
TLF. 7465 2653**

Gavekort

Køb Gråsten Handelsstandsforenings gavekort hos Flügger Farver og Sønnichsen Ure & Smykker.

De kan indløses hos byens handlende.

Gråsten Handel

Udsalg

÷ 50%

på alt i hele butikken

- Gælder
- Alt tøj
- Alt fodtøj
- Tasker (læder)
- Punge (læder)
- Bælter
- Tørklæder
- Smykker
- Strømper

peppercorn
ILSE JACOBSEN
soulmate
DRANELLA
b.young
Brandtex
kaffe
IMITZ
KAREN
Y
SIMONSEN
IBDK
CIPRICE
walking on air

Personlig vejledning og service

Butik



KVALITET BETALER SIG

ÅBNINGSTIDER

MAN - TORS 10.00 - 17.30
FREDAG 10.00 - 17.30
LØRDAG 10.00 - 13.00



Der var fin opbakning til generalforsamlingen i Gråsten Ringriderforening.



Fotos Søren Gülck

Ringriderfrokosten bliver droppet

Af Gunnar Hattesen

Den traditionsrige ringriderfrokost i forbindelse med Gråsten Ringridning bliver droppet i 2018.

Det oplyste formanden for Gråsten Ringriderforening, Bo Hansen, på foreningens

generalforsamling, på Benniksgaard Hotel. Sidste år deltog der 265 mennesker i frokosten, men antallet skulle have været oppe på 400 personer, for at det økonomisk hang sammen.

Samlet kom ringriderfesten ud med et underskud på 40.000 kroner, og der er nu kun 30.000 kroner til-

bage i kassen. Det er baggrunden for, at bestyrelsen har måttet træffe den svære beslutning at afskaffe ringriderfrokosten.

"Vi synes ellers i bestyrelsen, at vi igen i år havde strikket et rigtig fint program sammen med godt musik fra Tip-top, en kvindelig gæstetaler fra øverste skuffe i

form af overborgmester i Flensborg Simone Lange, dejlige festtaler, god blæser musik, dejligt mad, oplagt toast master, øl i hanerne og snaps på bordet", sagde Bo Hansen, som konstaterede, at der ikke er opbakning nok til ringriderfrokosten i den form, den har nu.

"Frokosten belaster ne-

gativt rent økonomisk, og tilslutningen er som sagt dalende. Vi har derfor også allerede nu besluttet, at vi ikke kan blive ved med at afholde en ringriderfrokost i Gråsten, på den måde vi har gjort i årtier. Der bliver altså ingen ringriderfrokost i 2018, Men vi forsøger at lave et ringriderbal i stedet for", lovede Bo Hansen.

Her kan folk starte op med den traditionsrige

fugleskydning, og hvor man så efterfølgende kan melde sig til ringriderballet, hvor der bliver serveret en buffet, bestående af mad, musik og lidt underholdning, men hvor fest og ballade, er i højsædet.

"Der vil derfor ikke være nogen inviterede gæster, og der vil ikke være nogen smukke kvindelige gæstetaler", nævnte Bo Hansen. ■



Den Gamle Skomager

grdl. **Cafe & Pub** 2018





Åbningsreception

Så er det så vidt, at Gråstens nye pub åbner.
Det sker med stor åbningsreception

Lørdag den 20. januar
kl. 12.00-14.00

Vi er vært ved helstegt gris med tilbehør og fadøl, vin og vand.

Resten af weekenden har vi gode tilbud.

Køkkenet åbner den 28. marts og der er allerede nu mulighed for forudbestillinger.

Vi har ansat en fantastisk kok, så det bliver spændende at besøge Den Gamle Skomager.

Vi håber at se så mange som muligt på Gråstens nye mødested.

*Venlig hilsen
Ina og Morten*

ÅBNINGSTIDER I PUBBEN

Mandag-Torsdag kl. 10.30-22.00

Fredag og lørdag kl. 10.30-???

Søndag kl. 10.30-21.00

Nygade 13 - 6300 Gråsten

Veloplagt A.P. Hansen i Gråsten



Det var en sprudlende og veloplagt A.P. Hansen (V), som forleden over for 150 tilhørere i Ahlmannsparken fortalte anekdoter fra sit politiske liv som borgmester i Sønderborg. Mødet var arrangeret af Ældre Sagen i Gråsten.

Fotos Jimmy Christensen

UDSALG

på alle efterårs- og vintervarer

UGE 3

fra mandag den 15. januar

.....

50%

Undtaget alle nyheder, i forvejen nedsatte varer, Bülow, Summerbird, specialiteter fra Hr. Skov og Wolford-strømper.

BRUHNS

GRÅSTEN

Modetøj & specialiteter

Ulsnæs Centret · 6300 Gråsten · Tlf. +45 20 55 01 28



Mandag til fredag: 7:00-17:30 / Lørdag: 9:00-13:00



GRÅSTEN

TRÆNGER DIN BOLIG TIL NY MALING

Yunik®

SPAR 350,-
FØR 949⁹⁵

10 LITER
599⁹⁵

VÆGMALING SILKEMAT GLANS 10

• Let at påføre • Enkelt at genbehandle • Giver en robust og rengøringsvenlig overflade • Kan tones i mange farver

SPAR 300,-
FØR 799⁹⁵

10 LITER
499⁹⁵

VÆGMALING MAT GLANS 5

• Robust akrylmaling med maksimal dækkeevne • Bruges indendørs til filt, glasvæv, puds og beton • Kan tones i mange farver

Skarp pris

Priser fra 149⁹⁵

TRÆMALING HELBLANK GLANS 90+

• Hvid akrylmaling med ekstra god dækkeevne • Anvendes til færdigbehandling af grundet træ og metal indendørs

0,75 L (SPAR 110,-)

3 L (SPAR 200,-)

169⁹⁵

399⁹⁵

TRÆMALING HALVBLANK GLANS 50+

• Akrylmaling med ekstra god dækkeevne • Kan tones i mange farver

0,75 L **149⁹⁵**

3 L **399⁹⁵**

SPAR op til 200,-
FØR OP TIL 599⁹⁵

Priser fra 169⁹⁵

Priser fra 129⁹⁵

TRÆMALING HALVMAT GLANS 20+

• Hvid akrylmaling med ekstra god dækkeevne • Anvendes til færdigbehandling af grundet træ og metal indendørs

0,75 L **129⁹⁵**

3 L **349⁹⁵**

SPAR 299,-
FØR OP TIL 1099⁹⁵

Priser fra 239⁹⁵

VÆGMALING HALVMAT GLANS 20

• Bruges indendørs på filt, glasvæv, tapet, puds og beton • Giver en meget robust og vaskbar overflade • Kan tones i mange farver

3 L (SPAR 140,-)

10 L (SPAR 299,-)

239⁹⁵

799⁹⁵

SPAR 200,-
FØR OP TIL 999⁹⁵

10 liter 799⁹⁵

SPÆRREGRUNDER VÆG OG LOFT

• Mat • Hvidpigmenteret grunder • Spærrer mod vandopløselige farvestoffer

Tilbudende gælder til og med lørdag den 27. januar



GRÅSTEN

Ulsnæs 20-22 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 10 11

**GASSERVICE – BLIKKENS LAGER
VENTILATION – SMEDEARBEJDE
– VAND – VARME –
ENERGIRÅDGIVNING**


Regnar Pedersen • Autoriseret VVS-installatør
Sundsnes 21 • DK-6300 Gråsten • **Telefon 7465 1865**
Mobil 2028 0865 • Fax. 7465 1067 • Mail: r.pedersen-vvs@mail.tele.dk



**Aut. Installatør
R. Pedersen VVS**

ANNO
1936-2011
75



Hans Henrik Fischer

- Erhvervsret
- Kontrakter herunder internationale kontrakter
- Strategisk rådgivning
- Bestyrelsesarbejde
- Klynge-specialist
- Ejendomsoverdragelse
- Strafferetsager
- Bobehandling
- Procedure



Niels Erik Nielsen



Fischer
ADVOKATFIRMA

Ringgade 3 - 6300 Gråsten
Telefon 7463 0800

www.fischer-advokatfirma.com

Gråsten EL Service

Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker

Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 Gråsten

Tlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99

www.graasten-el-service.dk info@graasten-el-service.dk



Egersund Malerforretning

v/Verner Bentzen

Fjordvej 13, 6320 Egersund
Telefon 74 44 09 36 - Billetelefon 3074 6946

Sønderhus Ferieboliger



soenderhus.dk
nordhaus.dk

Søger sommerhuse til udlejning

- Lokale
- Professionelle
- Lav provision: 24-32%
- 50% rabat til nye udlejere de første 12 måneder



Sønderhus Ferieboliger . Borggade 8.st.tv., 6300 Gråsten
Tlf. 7465 3446 . ferie@soenderhus.dk . www.soenderhus.dk

Quorps Busser ApS

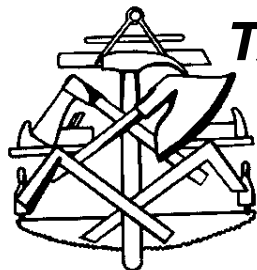
tilbyder kørsel med busser fra 19 til 55 personer i både ind- og udland, samt kørsel med liftbusser. Vi har busser både med køkken, toilet, klimaanlæg. Kontakt os for at få et godt tilbud på rejser, udflugter osv.



*"Hvorfor bruge Deres fusser når
De kan køre med Quorps Busser"*

Quorps Busser ApS

Stenvej 15, Rinkenæs 6300 Gråsten
Telefon +45 74 65 08 50
www.quorpsbusser.dk • mail@quorpsbusser.dk
Rejsegarantifonden nr. 2799



Tømrer Gården

v/ Peter Veng

Godt håndværk
der er omfattet af



Bomhusvej 13 • 6300 Gråsten
Tlf.: 74 44 07 68 • Mobil: 28 12 49 19
www.peterveng.dk



APOS

Andr. Petersen & Søn ApS
Planetvej 2 • 6300 Gråsten
Tlf. 7465 2416 - Bil. 4019 2416
www.apos-eftf.dk

Bygningskonstruktør, murermester
og aut. kloakmester

Vi udfører opgaver i totalentreprise med;
murer, tømrer, snedker, el, vvs og maler.
Ingen opgave er for lille.



byg
garanti
www.byggaranti.dk



Energivejlederen



Bred VVS ApS CVR 34 22 35 72

Bred VVS ApS / Gråsten VVS
Ahlmannsvej 12 b • 6300 Gråsten
Tlf. 74 67 15 12 • vvs@bred.dk



Hvis din bil kunne vælge

Reparation og service
af alle bilmærker

Kioskvarer og gaveartikler
mv.

Gisselmann

Kongevej 86, Gråsten • 74 65 01 70
Dit værksted og servicebutik på vejen

GråstenAvis

godthandvaerk.dk

Klare aftaler
og kvalitet i arbejdet

tømrer / snedker
Knud Møller Paulsen

Bækken 10 • Rinkenæs
DK-6300 Gråsten
info@godthaandvaerk.dk

telefon 74 65 01 10
mobil 40 34 80 08

• Ombygning • Renovering • Totalentreprise

Aksel Tang
tømrer/snedker
Vi bygger på tillid og godt håndværk

Tlf. 7447 4262
akseltang@mail.dk

Tlf. 7447 4262 - Sjællandsgade 16 - 6400 SØNDERBORG

danskbyggen.dk byggaranti.dk energivejlederen.dk

BENT CHRISTENSEN

• Tlf. 29 16 61 03
• bent@bcts.dk • www.bcts.dk

Ralf Schirmacher

MALERMESTER

Alt malerarbejde udføres!

20 66 90 49

Mågevej 68. 6300 Gråsten | malermesterralf@gmail.com

Kvalitet til tiden!

Find os på Facebook

ALT UNDER ET TAG

Gråsten Maskinudlejning

WEEKENDLEJE
= 50%
på dag nr. 2

KIRKEGÅRDSVEJ 29 • 6300 GRÅSTEN • TLF. 74 65 10 68
www.grmu.dk



Service og
reparation af
alle bilmærker



Gratis
lånebil

www.gkv-auto.dk

Gråsten el teknik

-stærkt strømførende!

www.el-teknik.dk

- ✓ El-installation
- ✓ Belysning
- ✓ Industriservice
- ✓ EDB-installation
- ✓ Sikringsanlæg



André Andersen
Mobil 21 55 64 72



Per Krogh
Mobil 21 43 00 14

Bomhusvej 13A 6300 Gråsten • Tlf. 21 55 64 70

63 spillede skat

Gråsten Skatklub er blevet Danmarks største

skatklub, som uge efter uge samler et pænt antal

medlemmer. Onsdag aften spillede 63 medlemmer skat i Ahlmannsparken.

1. runde

1. Flemming Marschall, Gråsten	2093
2. Gerd Sørensen, Gråsten	1369
3. Erik Paul, Egersund	1322
4. Knud Hansen, Gråsten	1147
5. Morten Kristiansen, Padborg	1134
6. Jes Midtgaard, Gråsten	1089

2. runde

1. Frede Jørgensen, Gråsten	1548
2. Hans Peter Jessen, Kruså	1398
3. John D. Hansen, Gråsten	1359
4. Harald Jørgensen, Gråsten	1331
5. Herbert Jürgensen, Broager	1284
6. Kjeld Petersen, Gråsten	1067

Nye medlemmer

1. runde

1. Christian Lauritzen, Aabenraa	846
2. Karen Margrethe, Ullerup	616
3. Preben Mathiesen, Ullerup	604

2. runde

1. John Beck Christensen, Gråsten	788
2. Flemming Rasmussen, Kollund	770
3. Preben Mathiesen, Ullerup	490

28 kørte for hurtigt

28 bilister kan se frem til en hilsen fra politiet for at køre for hurtigt forbi Rinkenæs Skole onsdag.

En bilist blev taget i at køre 71 km/t på Stenvej, hvor hastighedsbegrænsningen lyder på

50 km/t. Skoleleder Ulla Brommann er rystet over, at så mange bilister kører for stærkt. ■

Pædagog

Pia Hagge blev mandag færdiguddannet som pædagog. ■

Gråsten Vinduespolering og Rengøring

kommer også i Padborg og Tinglev

Tlf. 74 65 09 16



Gårdbutik

Uge 3 - fra tirsdag d. 16/1-18 til og med lørdag d. 20/1-18

3 hurtige... Januar tilbud!



**5 stk. Varmrøget
hanekylling bryst.**
Normalpris 29⁹⁵ pr. stk.
SPAR 49⁷⁵

3 stk. lammespegepølser - frit valg ml. flere varianter

Normalpris 64⁹⁵ pr. stk.

SPAR 94⁸⁵



Alt lam på frost



mere velfærd • mere kvalitet • mere smag

Find os på:

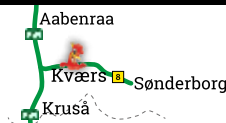


Her kan betales med:



Gråsten Fjerkræ Gårdbutik
Kværsgade 18, Kværs • 6300 Gråsten

Åbent: Tirs. - Fre. kl. 11-17 • Lør. kl. 10-13
Lukket: Søn. - man. • Tlf. 74 65 90 71



BYGGECENTER

Mandag til fredag: 7:00-17:30 / Lørdag: 9:00-13:00

KOM IND I BYGMA GRÅSTEN OG OPLEV VOR STORE FLISEUDVALG



Vi giver
÷20%
på fliser i
ugerne 3 og 4



Tilbudet er ekskl. leveringsomkostninger
/fragt fra leverandør.
Gælder til og med lørdag den 27. januar



GRÅSTEN

Ulsnæs 20-22 • 6300 Gråsten • Tlf. 74 65 10 11

TILLYKKE

Sæt kryds

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord 75 kr.

☐ Tillykke med foto max 25 ord 100 kr.

Udover 25 ord 1 kr. pr. ord

☐ Frankeret svarkuvert vedlagt

☐kr indbetales på reg. nr. 5953 kontonr. 8032299

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

.....

.....

Vigtigt: Skal udfyldes, men kommer ikke i avisen.

Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

.....

.....

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 før indrykningen.

Kuponen kan udfyldes på www.graastenavis.dk, sendes som e-mail på: annonce@graastenavis.dk eller lægges i vores postkasse i Ulsnæs Centret. Postkassen tømmes hver torsdag kl. 18

Tillykke

med diamantbrylluppet
18. januar 2018 til dette unge par

*Kærligst børn, svigerbørn,
børnebørn og oldebørn*

OBS. Der er ingen morgensang



Hjertelig tillykke

med din
70 års fødselsdag
den 24. januar

*Kærlig hilsen
fra os alle*



Det lille Teater, Gråsten 1972-2018 46 år med teater

"EN BÆNK"



Billetter: kr. 70,-

Billetter fås på
www.lilleteater.dk
eller 74 65 37 67

Tirsdag den 23. januar kl. 19.30

"EN BÆNK"

Gæsteforestilling fra Teatergaleasen, Højer
Forfatter og instruktør: Per Loldrup



Tusind tak

for den store opmærksomhed til min 60 års fødselsdag.
Tak til alle jer, som mødte op for at fejre dagen sammen med mig.
Tak for festlige indslag og god hjælp.
Tak for dejlig mad fra Det grønne Køkken.
Jeg havde en dejlig dag.

*Venlig hilsen
Kirsten og Mogens
Egersund*



Kværs/Tørsbøl Ungdoms-
og Idrætsforening

afholder

GENERALFORSAMLING

Tirsdag den 20. februar kl. 19.00
i Kværshallen

Generalforsamling i KTUIF's Håndboldafd
Mandag den 5. februar kl. 19.00
i Kværs Hallen, formand Hans Lenger

Generalforsamling i KTUIF's Tennisafd
Onsdag den 7. februar kl. 19.00
i Kværs Hallen, formand Martin Eskildsen

Generalforsamling i KTUIF's Badmintonafd
Torsdag den 8. februar kl. 18.00
i Kværs Hallen, formand Tom Frederiksen

Generalforsamling i KTUIF's Gymnastik
Torsdag den 8. februar kl. 19.30
i Kværs Hallen, formand Michael Beck

Generalforsamling i KTUIF's Fodboldafd
Mandag den 19. februar kl. 19.00
i Kværs Hallen, formand Michael Hansen

Ved ovennævnte generalforsamlinger er dagsordenen i henhold til vedtægterne. Forslag skal være formanden skriftlig i hænde senest 7 dage før generalforsamlingen.

Med venlig hilsen
Bestyrelserne



RUSLAND - VEN ELLER FJENDE?

Torsdag den 25. januar kl. 16.30-18.00
på Den Gamle Kro i Gråsten

Debatmøde med blogger på Jyllands-Posten,
medlem af Københavns Borgerrepræsentation
og næstformand i Europabevægelsen
Jens-Kristian Lütken (V).

Han har rejst og beskæftiget sig meget med
Rusland og Østeuropa, og han vil fortælle
om den aktuelle situation i Rusland og
hvordan Putin er med til at påvirke EU's
energi-, handels- og forsvarspolitik.

Venstre er vært ved kaffe og kage
for medlemmer. Ikke medlemmer kan
købe det til særpris på 50 kr.

VENSTRE I SØNDERBORG KOMMUNE

Gråsten og Omegns
Stiftet 1942
Pensionistforening

afholder

GENERALFORSAMLING

Fredag den 9. februar kl. 19.00
i Ahlmannsparken

DAGSORDEN

1. Velkomst
2. Valg af dirigent
3. Valg af 2 stemmetællere
4. Formandens beretning for året 2017
5. Fremlægning af regnskab for året 2017
6. Indkomne forslag
7. Valg af bestyrelsesmedlemmer. På valg:
Aase Christensen. Modtager ikke valg.
Lis Ehmsen. Modtager genvalg.
8. Valg af suppleant. På valg:
Hans Bertel
Torning Bock. Modtager genvalg.
Vera Hansen. Modtager genvalg.
9. Valg af bilagskontrolanter. På valg:
Arne Sørensen. Modtager genvalg.
Susan May Britt Rehfelt. Modtager genvalg.
10. Eventuelt
11. Afslutning ved formanden.

*Med venlig hilsen
Bestyrelsen*

Tak fordi du handler lokalt

GråstenAvis

GUDSTJENESTER

GRÅSTEN SLOTSKIRKE Søndag den 21. januar kl. 11.00 ved Niels Refskou	BROAGER KIRKE Søndag den 21. januar kl. 10.30 ved Stefan Klit Søndergaard	NYBØL KIRKE Søndag den 21. januar Henvi sning til nabosogn	TYSK GUDSTJENESTE Kein Gottesdienst
ADSBØL KIRKE Tirsdag den 23. januar kl. 19.00 Fortællegudstjeneste ved Hanne Beierholm Christensen	EGERSUND KIRKE Søndag den 21. januar Henvi sning til nabosogn	SOTTRUP KIRKE Søndag den 21. januar kl. 14.00 Nytårskomsammen ved Mette Carlsen	
KVÆRS KIRKE Søndag den 21. januar Henvi sning til nabosogn	RINKENÆS KORSKIRKE Søndag den 21. januar kl. 10.30 ved Marianne Østergård	ULLERUP KIRKE Søndag den 21. januar kl. 10.30 ved Lis-Ann Rotem	



Adsbøl får nyt bålhus



Det var en festdag, da Æblegård Friskole og Humlehave i Adsbøl forleden kunne indvie et nyt bålhus, der har kostet 70.000 kroner.

Adsbøl har fået et bålhus, som blev indviet af elever og forældre fra Æblegård Friskole og Humlehave.

Fotos Jimmy Christensen

Indvielsen blev overværet af elever og forældre.

Særlig gæst var skolens lærer, Birte Nybo, der havde fået rollen som "dronning", der indviede bålhuset.

Skoleleder Else Mølgaard nævnte i sin tale, at Friluftsrådet har støttet projektet med næsten 50.000 kroner. Resten af beløbet er skaffet af borgere i byen. Ikke mindst Adsbøl Borgerforening fik stor ros med på vejen for deres bidrag. ■

Livet på bænken

Det Lille Teater i Ladegårdsskov danner tirsdag den 23. januar kl. 19.30 rammen om et nyt dansk teaterstykke.

Stykket, der har et strejf af

absurd teater, handler om "Livets Bænk".

Vi stræber efter en plads på bænken, men det lykkes ikke for alle. Vi bruger bænken forskelligt, men

alle kan huske en bænk. Fra den ungdom, hvor bænken kunne bruges til kærlighed og til den alder, hvor bænken bliver brugt til et lille hvil.

Billetprisen er 70 kroner. Billetter www.lilleteater.dk eller 74 65 37 67. ■



Bænken spiller en central rolle i et teaterstykke på Det Lille Teater.

Indbrud i Kværs

Ved et indbrud i en villa i Kværs blev der stjålet en kopi af en designerstol af mærket Corona-stol

samt en lampe af typen Enigma.

Indbrudstyven kom ind i huset ved at knuse ruden i en havedør. ■

Hjertelig tak

for venlig deltagelse ved

Inger Damms

begravelse fra Felsted Kirke

Tak for blomster og kranse

En stor tak til Hjemmeplejen for god omsorg

På familiens vegne

Hans

Gråsten blomster

Ulsnæs Centret, Sundsnæs 17A
Telefon 74 65 03 03



*En smuk
afsked...*

"At opfylde ønskerne for de nærmeste er vores vigtigste opgave".

– Gitte og Steen Kristensen



Gitte J.J. Kristensen
Eksamineret bedemand



Steen Kristensen
Eksamineret bedemand

Guderup
Broager
Nordborg

Bakken 23
Kirkegade 2
Storegade 39

Tlf. 74 45 80 11
Tlf. 74 44 95 29
Tlf. 74 45 11 45

Lukket søndag



Als- & Broager-Sundeved Begravelsesforretning
v/ Steen Kristensen www.als-begravelse.dk

Gråsten Bedemandsforretning

- en del af Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

- En værdig og smuk afsked
- Afdødes ønsker i centrum
- Erfaren hjælp til det praktiske
- Respektfuld hjælp til det svære

Tlf.: 74 67 35 15 - Døgnvagt 70 12 20 12

www.rabol-jorgensen.dk - mail: post@rabol-jorgensen.dk



Svend Hedegaard



Martin Good



Rie Rabøl Jørgensen

Det kan være svært at tænke på døden

– men dine kære har brug for, at du sætter ord på dine tanker...



Når døden rammer, står de efterladte ofte tilbage med mange ubesvarede spørgsmål: Hvilke tanker gjorde den afdøde sig om, hvor bisættelsen skulle finde sted? Og hvilke sange skulle synges? Med "Min sidste vilje" kan du i god tid tilkendegive dine tanker om din afsked med livet - og hjælpe dine kære med at sige kærligt farvel. Hos Helmich & Søn står vi altid til rådighed for en uforpligtende personlig samtale, og du er velkommen til at kontakte os. Læs mere om "Min sidste vilje" og opsparingsordningen "Elysium" på www.helmichbegravelse.dk

Vi træffes hele døgnet

Gråsten&Omegns
Begravelsesforretning
Helmich&Søn

Torben Buhrkall Gråsten og Omegns Begravelsesforretning
Felstedvej 34, Gråsten 74 65 94 33
Thomas Helmich Sønderborg Begravelsesforretning
Arnkilgade 15, Sønderborg 74 42 36 81

Virksomhedsbesøg på Top tryk

Onsdag den 24. januar kl. 19.30
Årsbjerg

Her vil Palle Bo vise os rund og fortælle om virksomheden
Der er Kaffe/the med brød a kr. 30,-

Tilmelding senest den 18. januar til Ruth Bierbaum 2132 2019
eller Per Thorsted 3022 4014

RINKENÆS BORGER- & FAMILIEFORENING

Det lille Teater, Gråsten 1972-2018 46 år med teater

Generalforsamling

Det lille Teaterhus & Det lille Teater

Tirsdag den 27. februar 2018
hhv. kl. 19.30 & 20.15 på Det lille Teater



Dagsorden iflg. vedtægterne

Forslag der ønskes behandlet på
generalforsamlingen må være formanden for
Det lille Teaterhus i hænde senest 8 dage før.
Det lille Teater 3 dage før.

Vi modtager gerne tøj, bøger,
møbler og andre ting

Afhentning og udbringning efter aftale



Borggade 5, Gråsten Tlf: 61 31 51 92

Åbningstider: Mandag-fredag kl. 10.30-17 Lørdag kl. 10.30-13
Henvendelse uden for normal åbningstid på tlf. 20 65 25 73

Finn Nørbygaard gæster Benniksgaard

Fredag den 26. januar kl. 18.30 optræder
Finn Nørbygaard på
Benniksgaard. Showet
vil indeholde mange af
hans kendte figurer fra
bl.a. "Finnsk fjernsyn" og
successhowet "mig og
Elvis".

Showet er et 35 minutters
stand-up show, der
ledsages af en 3 retters
middag. Under forret og
hovedret underholder
Benniksgaards faste mu-
siker: Nik, med sang og
guitar. Imellem hovedret
og dessert, kommer Finn

Finn Nørbygaard underholder
på Benniksgaard Anneks.



Nørbygaard på scenen.
Selve middagen og showet
foregår i foredragssalen
på Benniksgaard Anneks
– kendt af de fleste som
den tidligere Rinkenæs
Efterskole.

Finn Nørbygaard er født
8. marts 1952 i Esbjerg,
og er en kendt komiker
og skuespiller. Han er
oprindeligt uddannet
skolelærer, men fik sit
gennembrud som komi-
ker i en tv-rolle som bil-
letkontrollør ved Aarhus
Sporveje sammen med
Jacob Haugaard. Her gjor-
de de det århusianske ud-
tryk "ja-dak" landskendt.
Parret lavede også filmene

om Jydekompaniet og
optrådte i en populær
tv-reklamekampagne for
Tuborg Squash.

En anden af Nørbygaards
succeser var comedy/
musikshowet Musik og Fis
fra 1993, som han lavede
sammen med sangerinden
Jette Torp, og som derfor
også blev kendt som Finn
og Jette Show.

Pris for show og 3 retters
middag 649 kr. pr person
Billetbestilling på 7465
0949 eller info@ben-
niksgaardhotel.dk eller
direkte i receptionen på
Benniksgaard Hotel. ■

Det lille Teater, Gråsten 1972-2018 46 år med teater



Gråsten Revy

Billetbestilling på
tlf. 74 65 37 67 eller
www.lilleteater.dk



Instruktør: Anne Marie Brodersen
Kapelmester: Bjarne Tønnies

Torsdag den 8. marts kl. 18.30
Fredag den 9. marts kl. 18.30 (få billetter)
Søndag den 11. marts kl. 15.00
Mandag den 12. marts kl. 18.30
Tirsdag den 13. marts kl. 18.30 (udsolgt)
Søndag den 18. marts kl. 18.30
Fredag den 23. marts kl. 18.30

Pris søndag eftermiddag kr. 150.00 inkl. kaffe og kage
Pris om aftenen kr. 200.00 inkl. 3. stk. revysnitter og kaffe

AFSTEMNINGSFEST

*med munter
underholdning*



Lørdag den 10. februar
kl. 19.00 på
Den Gamle Kro i Gråsten

Skuespilleren Lars Thiesgaard underholder
med showet "Kalle fra Dynt kigger tilbage"

Afstemningsfesten indledes med suppespisning.

I løbet af aftenen vil der være musik
og sang af Højskolesangbogen

Pris kr. 150,- som inkluderer suppespisning,
kaffe, afstemningsfest og munter
underholdning af Lars Thiesgaard.

Tilmelding på tlf. 21160683

Afstemningsudvalget

Kære foreninger, virksomheder og interesserede i Gråsten-området

Gråsten Forum inviterer til

NYTÅRSKUR

med fokus på by-, forretnings- og fritidsliv



Gråsten Forum
vil ved
nytårskuren afsløre
skulpturen - Lizzie
fra Gråsten

Mandag den 22. januar kl. 19 i Ahlmannsparken

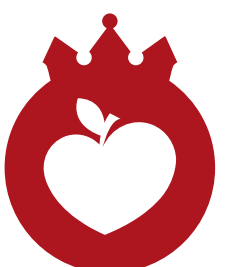
Ved nytårskuren kigger vi tilbage på årets tiltag og
begivenheder i 2017, og ser fremad på aktiviteterne i 2018.

Kom og hør om:

- Æblefestivalen
- Den Kongelige Køkkenhave
- Ahlmannsparken
- Tilflyttertillæg
- App'en Steder der fortæller
- Og meget mere

Gråsten Forum ønsker at repræsentanter fra foreninger,
virksomheder og interesserede borgere har lyst til at
deltage i årets nytårskur og høre nyt om de mange
initiativer der blomstrer i vores "Eget lille kongerige".

Gråsten Forum er vært ved et glas champagne og kransekage



Gråsten

Dit eget lille kongerige

170 brandmænd til parole

Af Gunnar Hattesen

Traditionen tro var der nytårsparole for brandmændene i Sønderborg Kommune. Og lørdag fyldte de 170 brandmænd flot i Broagersalen i Broagerhallen.

Folk satte sig til bords, hvor der var fællesspisningen med gule ærter, smukke toner fra Broager Brandværsorkester og topunderholdning.

Brandkaptajn Ole Nielsen fra Broager Frivillige Brandværn åbnede nytårsparolen med at byde alle brandmænd velkommen.

Revy-manden Leif

Maibom, som var konferencier ved dette års nytårsparole, stod også for underholdning og det gjorde han med bravour.

Med taler fra bl.a. kommunaldirektør Tim Hansen og beredskabschef Bjarne Neermann, blev det en hyggelig eftermiddag.

Borgmester Erik Lauritzen (S) var forhindret i at deltage og han undskyldte via sin kommunaldirektør og gav en omgang øl.

“Det er da allertiders. Næste gang inviterer i hele byrådet og så får i hele 31 omgange og så begynder det at ligne noget”, sagde en munter Leif Maibom, Kommunaldirektør Tim

Den traditionsrige nytårsparole samlede 170 brandmænd i Broagersalen.

Foto Jimmy Christensen

Hansen kunne fortælle, at Erik Lauritzen og Leif Maibom tit optræder sammen.

“Men Leif Maibom stod ligesom altid i skyggen af borgmesteren, så nu er jeg her i stedet for Erik Lauritzen. Jeg passer bedre i højden”, sagde Tim Hansen til stor morskab i forsamlingen. ■



Ældre Sagen

Broager Lokalbestyrelse

SVØMNING MARINA FISKENÆS

Start uge 3: Svømmedage mandage, tirsdage og onsdage.

Ferie uge 7, 8 og 15. 14 gange.

Tilmelding og nærmere oplysninger om svømmetider ved Kaj Ove Larsen tlf. 5135 9555 eller 6060 7980 fra torsdag kl. 11.00.

Betaling til Broager Sparekasse reg. nr. 9797 kt. nr.

000-06-77183 senest 31. januar. Pris kr. 720,00. Ældre Sagens tilskud fratrukket.

STØT VORE SPONSORER – De støtter os

møblér med Hebru

Sundsnæs 4,
6300 Gråsten

Norgesvej 24,
6100 Haderslev

Telefon
7460 8351

Mail
mobler@hebru.dk

Næste annonce forventes uge 6 her i Gråsten Avis.

Bestyrelse på plads

Broager Erhverv har på en stiftende generalforsamling valgt Jørgen Horne, Hornes Auto, som formand.

Næstformand blev Henriette Horne, Klip

& Krøl - Slank med chokolade.

Kasserer blev Vera Højmoser, Natur Klinikken, mens Irene Lorenzen, Økosamfundet Soleng, blev sekretær.

Menigt bestyrelsesmedlem blev Mikkel Snedker Hartmann, Brewparts.

Suppleanter blev Søren Vinther, SV Agentur, og Erik Kragh, EK El-service. Revisor blev Erik Johannsen. ■

Benløse fugle Bøf stroganoff Gullash

Ca. 1 kg

FRIT VALG

Pr. pakke

75⁰⁰

Hatting morgenbrød

Frit valg

Pr. stk

10⁰⁰

Heinz tomatsuppe

Dåse
400 ml

5⁰⁰

Grå Peter Larsen

Kaffe
400 g

SPAR 94,75

5 pakker

100⁰⁰

Morgenæg

1/2 PRIS

10 stk

14⁹⁵

GRØNT TILBUD

Lammefjordskartofler

1,5 kg

Gulerødder

1,5 kg

Porrer

1 bundt

Frit valg

10⁰⁰

BAGERAFDELING

Valnøddebrød

20⁰⁰

Fastelavns boller

4 stk

25⁰⁰

Super Brugsen

Broager

DELIKATESSETILBUD JANUAR - FEBRUAR

MANDAG

3 stk.
fiskefilet 20,00

TIRSDAG

Stor hjemmelavet
pizza 39,95

ONSDAG

Hørup
kogt sardel 59,95

TORSDAG

Friskafskåret
pålæg Pr. lag 10,00

FREDAG

Smørrebrød
6 stk. uspecificeret 100,00

LØRDAG

Hørup pålægspakke
3x½ polser + 1 leverpostej 100,00

SuperBrugsen Broager

Se også SuperBrugsens udsendte avis. Tilbudene gælder til og med lørdag den 20. januar 2018. Forbehold mod trykfejl og udsolgt

tlf. 73441500

Broager får ny erhvervsforening

Af Gunnar Hattesen

Broager erhverv med binavnet Broager og omegns Handel- og Erhvervsforening er blevet stiftet.

Den stiftende generalforsamling fandt sted på

Broagerhus og samlede 18 erhvervsdrivende.

Foreningens formål er at virke til fremme af handel og industri i Broager og på Broagerland.

På generalforsamlingen blev der nedsat tre arbejdsgrupper, som senest om tre måneder skal komme med forslag til,

hvordan Broager by i 2018 kan blive udsmykket med julebelysning. Den anden arbejdsgruppe skal se på, hvordan byen og erhvervslivet kan blive mere synlig i forhold til borgere og tilflyttere. Og den tredje arbejdsgruppe skal finde ud af, hvordan der kan afvikles Torvedage i år.

"Vi begrænser os til de tre opgaver. Dem er vi enige om at løfte", siger den nyvalgte formand Jørgen Horne.

"Vi er klar over, at julebelysningen i Broager

kommer til at koste penge. Så arbejdsgruppen vil tage forskellige initiativer. F.eks. påtænker de handlende og erhvervslivet

bredt at give præmier til lottospil, hvor overskuddet så går til julebelysning", fortæller den nye formand. ■



RØDE KORS BROAGER Orienteringsmøde for nye interesserede frivillige til genbrugsbutikken i Broager

**Torsdag den 18. januar kl. 16
i butikken i Storegade 18, Broager**
Kom og få en snak og en fremvisning af butikken. Vores butiksledere vil fortælle om arbejdet i genbrugsbutikken og om Røde Kors's øvrige aktiviteter såsom nørkler og besøgsvenner. Alle er velkommen og der er ingen forpligtelser ved at deltage.

Venlig hilsen
Else Smith, Birgit Hviid og Anne Margrethe Jensen

Skov til forpagtning – har du et godt projekt?

Broager menighedsråd udbyder herved for en periode på 15 år fra den 1. juni 2018 til den 31. maj 2033 følgende skovparcel til bortforpagtning:

Matr. nr. 322 Iller, Broager 8782 m².

Arealet er beliggende ud til Rødevej i Iller, Broager og er bevokset med fredskov. Der er ingen bygninger på arealet, og der følger ingen betalingsrettigheder med arealet. Jagten er udlagt til Broager Jagtforening. Arealet er udlagt til graveområde i Region Syddanmarks Råstofplan.

På den baggrund vurderes det, at der over en 10-årig periode kan afgraves ca. 7200 m³ ler. Det påhviler forpagter at indhente alle nødvendige tilladelser til udnyttelse af arealet samt at reetablere området i fornødent omfang.

Kort over arealet kan rekvireres ved henvendelse til Kirkekontoret, Storegade 1, 6310 Broager. 74 44 07 55. Der kan samme sted indhentes fuldmagt til brug for evt. ansøgninger til afprøvning af udnyttelsesmuligheder.

Sådan afgives bud:

Bud med formålsbeskrivelse samt bud i hele kr. pr. år samt evt. tillæg pr. m³ udgravet ler, afgives skriftligt i lukket kuvert mærket "Tilbud på leje af jord, Iller" til Kirkekontoret senest onsdag den 2. maj 2018 kl. 12.00. Forpagtningsafgift indbetales kvartalsvis forud og tillægges ejendomsskat. Tillæg for lergravning fordeles ligeligt over hele forpagtningsperioden.

Modtagne bud vægtes i forhold til pris samt anvendelsesformål med hver 50%.

Aftalen indgås med forbehold for menighedsrådets og provstiudvalgets efterfølgende godkendelse. Menighedsrådet er frit stillet, under henvisning til vægningen, til at indgå aftale, forkaste alle tilbud eller forsøge at indhente supplerende tilbud (overbud).



Broager Menighedsråd

Der mødte 18 erhvervsdrivende op til den stiftende generalforsamling.

Foto Jimmy Christensen



Ældre overværede musical

Af Finn Wogensen

Ældre Sagen i Broager samlede 53 forventningsfulde medlemmer, som forleden tog til Fredericia teater for opleve musicalen "Seebach" om Tommy og Rasmus Seebach. Inden forestillingen spiste deltagerne en middag på hotel Trinity ved den gamle Lillebæltsbro.

Det var først ved midnatstid at deltagerne hjemme i Broager igen efter en stor oplevelse. ■

Det var en stor oplevelse at overvære musicalen "Seebach".

Fotos Finn Wogensen



MANGLER DU PLADS?

**Sønderjyllands største
boxudlejning
- nu mere end 300 boxe!**

Opbevaring og deponering for private og erhverv til konkurrencedygtige priser på en tryk og hensigtsmæssig måde i isolerede og frostfri aflåselige rum fra **6 - 50 m³**

Ring og hør nærmere på
tlf. 3095 1848 eller
tlf. 2014 5084

Se mere på
www.flytteboxen.dk
Møllegade 23,
6310 Broager



Præmieskat i Skelde

Skelde Gymnastikforening har afholdt præmieret.

Nr. 5 Jens Møller 1447 point. ■

Aftenens vindere blev:

Nr. 1 Verner Hansen, 2060 point
Nr. 2 Finn Jensen, 1752 point
Nr. 3 Tage B. Jørgensen, 1593 point
Nr. 4 Hans Erik Fogh 1505 point

50 år

Uddannelsessekretær Charlotte Christensen, Sletmarken 6, Broager, fylder torsdag den 18. januar 50 år. ■

Går du med salgstanker, så start året med en gratis salgsvurdering!



Gråsten

Johs Kochsvej

Super flot og velbeliggende villa fra 2008 i Gråsten, tæt på skøn natur, skole og mange fritidsaktiviteter. Super flot og velbeliggende villa fra 2008 i Gråsten, tæt på alt det, en familie skal bruge. Villaen er veldisponeret med super opholdsrum og gode værelser. Den er beliggende tæt på smukke naturoplevelser, såsom Slotssøen og Gråsten skov. Dertil ligger villaen midt i byen i gåafstand til alt. Skolen ligger få meter fra villaen og byens indkøbsmuligheder ligger indenfor 2 min. gang. Så alt i alt en villa, som forener to verdener - bylivet og en uvurderlig smuk natur med vand og skov.

179	727	5	4	2008	Energi
VILLA					
Kontantpris	2.295.000				
Ejerudgifter pr. md.	2.113				
Udbetaling	115.000				
Brutto/netto					
ekskl. ejerudgifter	10.367/8.671				
Sag: 703-00785	Tlf: 74441698				



Gråsten - Rinkenæs

Hvedemarken

Spændende familievilla
I Rinkenæs i det børnevenlige boligområde Hvedemarken finder vi denne spændende villa, der med sine 184 m2 giver masser af plads til den store familie.

184	797	6	5	1988	Energi
VILLA					
Kontantpris	1.695.000				
Ejerudgifter pr. md.	1.942				
Udbetaling	85.000				
Brutto/netto					
ekskl. ejerudgifter	7.674/6.418				
Sag: 703-00999	Tlf: 74441698				



Gråsten - Rinkenæs

Bækbjerg

Spændende og velindrettet udsigtvilla
På "Bækbjerg" i Rinkenæs med den ene flotte udsigt villa efter den anden, kan vi her præsentere denne villa på 228 m2 fordelt i spændende 1½ plan med en flot udsigt til Flensborg Fjord.

228	1043	7	4	2	Energi
VILLA					
Kontantpris	1.695.000				
Ejerudgifter pr. md.	2.316				
Udbetaling	85.000				
Brutto/netto					
ekskl. ejerudgifter	7.674/6.418				
Sag: 703-01071	Tlf: 74441698				



Vi ønsker jer et fremragende nytår!

Et nyt år er netop sparket i gang, og det bliver formentligt sælgernes år. Vi afrundede 2017 med virkelige gode tendenser, som gør os meget fortrøstningsfulde for markedet i 2018. Vores køberkartotek er fyldt med interesserede køber, der bar venter på din bolig!

Ønsker du at være en del af dette, kan du ganske gratis bestille en uforpligtende salgsvurdering af din bolig. Kontakt os på 74441698 og få et indtryk af, hvad din bolig kan sælges for.



Gråsten - Sandager

Sandagervej

Enestående udsigtvilla i 1. række
En sand perle ved Flensborg Fjord med en fantastisk beliggenhed, der sjældent kommer til salg. Helt igennem flot moderniseret villa, hvor der er taget hensyn til den flotte beliggenhed.

264	1403	8	6	1963	Energi
VILLA					
Kontantpris	4.500.000				
Ejerudgifter pr. md.	1.843				
Udbetaling	225.000				
Brutto/netto					
ekskl. ejerudgifter	20.261/16.950				
Sag: 703-01070	Tlf: 74441698				



Gråsten

Vibevej

Villa med mange muligheder
Her er villaen til dig, der ser muligheder frem for begrænsninger. Villaen er lige til at gå til for håndværkeren eller handymanden og kunne eksempelvis udnyttes til udlejning.

99	746	4	4	1	1962
VILLA					
Kontantpris	395.000				
Ejerudgifter pr. md.	1.405				
Udbetaling	25.000				
Brutto/netto					
ekskl. ejerudgifter	1.810/1.512				
Sag: 703-01187	Tlf: 74441698				



Broager - Skodsbøl

Hoelvej

I Skodsbøl, har vi her et rigtig hyggeligt og fint byhus. Det er velholdt og med en god stueetage
Beliggende på Hoelvej i Skodsbøl, har vi her et rigtig hyggeligt og fint byhus. Det er velholdt og med en god stueetage. Dertil er der en 1. sal med mange muligheder, hvor det kun er fantasien der sætter grænserne. Den dejlige og helt lukkede gårdhave bør bestemt også nævnes. Skal man stresser helt af og nyde noget alenetid, er der lidt fra villaen en tilhørende matrikel med græs og en urtehøve. Skodsbøl er et mindre men hyggeligt lokalsamfund velplaceret mellem Broager og Gråsten.

130	533	5	5	1877	Energi
VILLA					
Kontantpris	450.000				
Ejerudgifter pr. md.	1.623				
Udbetaling	25.000				
Brutto/netto					
ekskl. ejerudgifter	2.039/1.731				
Sag: 703-00906	Tlf: 74441698				

NY PRIS

BROAGER
v/ Henning Brock og Merete Lund Brock
Storegade 7
6310 Broager
broager@home.dk
facebook.com/homeBroager
Tlf. 74441698

home.dk

home

vi vil være din foretrukne ejendomsmægler

Ejendomsmæglerkæde for Danske Bank koncernen

Stære kom forbi

På Tingvej 5 i Nybøl kom der 7. januar det første forårstegn. Det var tre stære, som landede på taget af deres kasser.

De to holdt sig pænt udenfor, men den tredje hoppede ind i kassen, formodentlig for at se om alt var i orden. Kasserne

hænger på et gammelt birketræ. Besøget var ganske kort, men Anna Marie og Allan Frost-Jørgensen var heldige at være ude lige på det tidspunkt.

"Jeg mener, det er næsten en måned tidligere end de andre år", fortæller Anna Marie Frost. ■

Undgik fængsel

Den 16-årige pige fra Nybøl-området, som forleden blev overmandet af personalet under et røveriforsøg mod Dagli' Brugsen i Nybøl, blev afhørt af politiet i Sønderborg.

Hun blev imidlertid ikke fremstillet i et grundlovsforhør med krav om varetagtsfængsling, men blev i stedet overdraget til de sociale myndigheder. ■

Ingen fartbøller

Forældrene kører pænt, når de afleverer deres børn ved Eckersberg Skole i Blans.

Der blev i hvert fald ikke blitzet en eneste bilist i de tre timer, fotovognen forleden var i aktion. ■



Sundeved Kulturelle Aktivitets Forening er glad for den bredde opbakning til byfesten.

Foto Jimmy Christensen

Byfest gav pænt overskud

Byfesten i Vester Sottrup 2017 gav et overskud på 15.400 kroner.

På generalforsamlingen i Sundeved Kulturelle

Aktivitets Forening (SKAF) nævnte formanden Karsten Østergaard, at man føler, at opbaknin-

gen bliver bedre og bedre år for år. "Vi bestræber os på, at der er noget for alle aldre. Derfor trækker bestyrel-

sen i arbejdstøjet for at tænke nye tiltag ind i årets byfest, der afholdes 24.-26. maj", sagde Karsten Østergaard, der efterlyste frivillige hjælpere til byfesten. ■

Frivillige til nytårskur

Af Pia Koch Johannsen

Omkring 40 frivillige deltog i nytårskuren på Forsamlingsgården Sundeved.

Nytårskuren var et skulderklap til alle frivillige, der har ydet en indsats på forsamlingsgården i 2017. Det blev en hyggelig aften med champagne,

koldt bord og dejlig irsk stemning fra Down Town Dynt.

Formand for Forsamlingsgården Sundeved, Mogens

Dinsen, pointerede, at de frivillige er grundlaget for, at Forsamlingsgården kan fungere og tilbyde de mange spændende arrangementer. ■



DE frivillige havde en hyggelig aften med champagne, koldt bord og irsk folkemusik.

Foto Pia Koch Johannsen

Ny næstformand

Sundeved Kulturelle Aktivitets Forening (SKAF) har valgt

Peter Schmidt som ny næstformand. Karsten Østergaard

fortsætter som formand. Ny kasserer er Michael Petersen. Claus Lindegaard er nyvalgt

til bestyrelsen og Robert Jacobsen blev genvalgt. Suppleanter er Ken Pedersen Julius og Allan Heiss. ■

Det sker på Forsamlingsgården Sundeved

Søndag den 21. januar

NYTÅRSKOMSAMMEN

Sottrup Kirke – Røde Kors – Aktivitetscenteret – Kor 92 – Kræftens Bekæmpelse – Forsamlingsgården Sundeved

Kl. 14.00 Gudstjeneste i Sottrup Kirke

Kl. 15.00 Stort gratis kaffebord på Forsamlingsgården

Der vil blive orienteret om arbejdet i de medvirkende organisationer.

Thomas Kjellerup

"Drømmenes troubadour"

Fredag den 9. februar kl. 20.00

Entre: kr. 150,-

"Kaffe med Kurt"

Søndag den 25. februar kl. 10.00

Stort Brunch bord med underholdning af Kurt Leth fra TV-syd.

Entre: kr. 150,-

Billetter kan købes på Sønderborgbilletten

Ønskes info og nyheder fra Forsamlingsgården, så send en mail til: medlem@forsamlingsgaarden.dk

Foreningen for Forsamlingsgården Sundeved

RØDE KORS

Besøg genbrugsbutikken med

MØBLER – TING – TØJ

og gør et godt køb

Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg · Tlf. 40 76 22 36

ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13

VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING

DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Dødsfald Dødsfald

Lydia Krog, Blans, er død, 91 år. ■

Vagn Aage Sørensen, Ullerup, er død, 71 år. ■

Hørt i byen

SuperBrugsen i Gråsten har endnu engang uddelt 10.000 kr. til lokale foreninger. Børnehuset i Rinkenæs blev betænkt med 4.382 kr., FDF Gråsten fik 3.259 kr. og Gråsten Røde Kors modtog 2.365 kr.

Kim Vagner, tidligere forpagter af Tinsoldaten i Gråsten, er flyttet til Sønderborg.

I forbindelse med filmoptagelserne til en ny historisk film i Sønderborg-området, har Benniksgaard Hotel fået en ordre på 1.600 overnatninger i den kommende tid.

Sognepræsten i Sottrup Kirke, Vibeke von Oldenburg, har lige kunnet fejre sit 10 års jubilæum.

Der er kun få pladser tilbage når Kræstens Bekæmpelse holder loppemarked i Ahlmannsparken den 18. februar.

Hugo Rohde Petersen, mangeårigt medlem af Sixpack Blues Band, kunne den 14. januar fejre sin 60 års fødselsdag.

Familien Kryger fra Egersund var i Vietnam henover jul og nytår, hvor de oplevede den vietnamesiske kultur samt så det smukke land fra dets mange sider.

Indehaveren af Extreme-Party, Jesper Schlaikjer, Gråsten, fylder lørdag d. 20 januar 30 år. Han har inviteret 90 venner og familemedlemmer, som kan se frem til en super fest.

35-årige Dennis Rybasch, Gråsten, er udnævnt til ny kommerciel chef hos Alsie Express. ■

To korte Bro spærres om for hurtigt natten

Politiet målte onsdag formiddag bilisternes hastighed ved Kværs Friskole.

Kun to bilister kørte en smule hurtigere end de tilladte 50 kilometer i timen. ■

Egersundbroen spærres frem til fredag den 19. januar fra kl. 20.00 til kl. 05.30 på grund af reparationer.

Det vil være muligt for

gående og cyklister at passere broen hver hele og halve time, ligesom skemalagte busser vil kunne passere. ■

Narko

En 22-årig pige fra Gråsten var narkopåvirket, at hun blev standset i en bil i Aabenraa.

Kvinden viste sig at være påvirket af hash under kørslen og hun blev derfor anholdt og sigtet. ■

Søge job

18-årige Thea Wandahl Hengeberg fra Gråsten har været i "Universe" i Nordborg, hvor forlystelsesparken søger 120 nye medarbejdere. ■

Ældre Sagen Gråsten

Foredrag af Jørn Buch

der vil fortælle om Frits Clausen og Jens Møller.

Onsdag den 24. januar kl. 14.30 – ca. 16.30 i Ahlmannsparken

Jørn Buch vil berette om lægen fra Bovrup og dyrlægen fra Gråsten.

De blev begge nazister og satte derved deres præg på vores egn under krigen.

Pris: kr. 50,- inkl. kaffe og kage

Søndagscafé

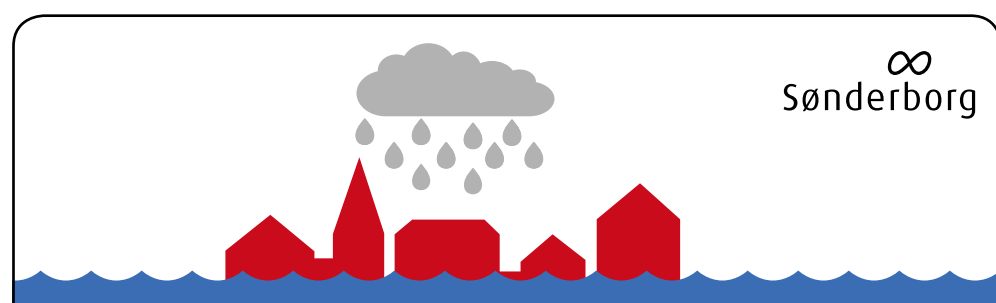
Søndag den 4. februar kl. 12.00 i Ahlmannsparken Gråsten.

Dagens middag: Gule ærter med tilbehør, 1 glas vin, øl eller vand og en kop kaffe.

Pris kr. 80,-

For 60+ der ønsker at hygge og spise sammen med andre.

TILMELDING SENEST MANDAG DEN 29. JANUAR TIL Anne Køcks tlf. 23 34 09 05



Vandet stiger – hvad gør vi?

Sønderborg Kommune inviterer til informations- og borgermøde om klimasikring af Gråsten By

torsdag 25. januar kl. 19 i Det Gamle Rådhus, mødelokale "Banken".

Klimaforandringer har de senere år resulteret i oversvømmede arealer og vand i kældere. Tendensen fortsætter, og Sønderborg Kommune inviterer derfor til informations- og borgermøder de steder, hvor risikoen for skader er størst, og hvor der derfor er brug for handling fra såvel offentlige som private grundejere.

På mødet vil vi orientere om

- klimahandleplan
- den nyeste risikovurdering
- løsningsmuligheder og
- muligheden for at deltage i workshops.

Borgermøde

Mødet varer maks. to en halv time. I en pause midtvejs serveres forfriskninger, og man kan ved caféborde komme med input til den videre proces. Efter mødet er der mulighed for på elektroniske kort at se, hvor en stigende vandstand konkret vil ramme.

Ældre Sagen Gråsten

Program forår 2018

Orienteringsmøde i Ahlmannsparken:

Der afholdes **IKKE** orienteringsmøde om IT i foråret 2018. Henvendelse til IT-hjælpen ved spørgsmål, mandage 11 – 15.

Forårets kursus*- og temaprogram**:

Alle aktiviteter foregår i Ahlmannsparken.

Holdstørrelse se beskrivelsen.

*kursus = undervisning

**tema = en blanding af vejledning og erfaringsudveksling.

IT-hjælpen

Hver mandag kl. 11-15 i perioden 8. januar -14. maj er IT hjælpen åben.

(lukket 2. april, 2. påskedag.)

Har du problemer med din PC, tabletten, mobilen gratis hjælp.

KURSER / undervisning

Arkivering af filer.

Hvordan og hvor gemmer jeg mine filer, og hvordan finder jeg dem igen?:

Onsdag den 24. januar kl. 10.00 (tema, husk tilmelding).

Varighed: 1 onsdag á 2 timer.

Holdstørrelse: max. 8 personer.

Pris gratis

Facebook for begyndere.

Onsdag den 7. februar kl. 13.30 (kursus, husk tilmelding)

Kom i gang med Facebook, tal pænt, sikkerhed m.m.

Varighed: 1 onsdag á 2 timer.

Holdstørrelse: max 8 personer.

Pris: kr. 40,-

Tablet/smartphone.

Onsdag den 28. februar kl. 13.30 (tema, husk tilmelding).

Vi hjælper hinanden, både vejleder og deltagere.

Varighed: 1 onsdag á 2 timer.

Holdstørrelse: max 6 personer.

Pris: gratis.

Mobilepay og netbank

Torsdag den 8. marts kl. 10 – 12. (tema, husk tilmelding)

Hvordan bruges MobilePay og netbank, og hvordan kan vi drage nytte af det.

Varighed 2 timer.

Pris: gratis.

iPhone/iPad

Onsdag den 14. marts kl. 13.30 (tema, husk tilmelding).

Vi hjælper hinanden, både vejleder og deltagere

Varighed: 1 onsdag á 2 timer.

Holdstørrelse: max. 6 personer.

Pris: gratis.

Gratis programmer til Windows 10

Onsdag den 21. marts kl. 13.30 (kursus, husk tilmelding).

Hvilke gratis programmer findes der.

Varighed: 1 onsdag á 2 timer.

Holdstørrelse: max. 8 personer.

Pris: kr. 40,-

Sikkerhedskopier – hvor, hvordan og hvorfor skal vi bekymre os om det.

Onsdag den 11. april kl. 13.30 (tema husk tilmelding).

Vi laver en kort gennemgang af funktion og oprettelse af sikkerhedskopier.

Varighed: 1 onsdag á 2 timer.

Pris: gratis.

TILMELDING OG SPØRGSMÅL TIL

1. Kontaktperson: Benny Christensen benny@snuski.dk eller tlf. 2811-7939 mellem kl. 10 – 11, dog helst mail

2. Kontaktperson: Bente Nedergaard nurse.bn@privat.dk eller tlf. 4294-5494 mellem kl. 19 – 20, dog helst mail

ESTATE GRÅSTEN

VI KENDER VEJEN TIL EN GOD BOLIGHANDEL

RENDBJERG BREDMAJ 44

Sommerhus med skøn udsigt!
Flot sommerhus beliggende med en dejlig udsigt til Flensborg Fjord og kun 250 meter til badestrand m.v.
Et sommerhus, hvor der er lagt vægt på et godt materialevalg, hyggelig atmosfære og en moderne indretning.
Flere terrasser, pejs, varmepumpe, loft til kip samt 3 gode soverum.
Til huset hører et stort skur med disp.rum samt overdækning.

Kontant	1.395.000
Ejerudgift pr. md.	1.704
Udbetaling	70.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	6.384/5.299

Sagsnr. 1517			
Bolig m ²	86	Grund m ²	802
Stue/vær	1/3	Opført	1974



SØNDERBORG BOJSKOVVEJ 26



Ældre hyggelig ejendom i rolige omgivelser
Roligt beliggende med marker som nærmeste nabo. Her er gode muligheder for flexbolig. Fra ejendommen er der kun 4 minutters kørsel til motorvejstilkørslen, samt 10 minutters kørsel til Gråsten, som byder på indkøb af dagligvarer, tog- og busstation og m.m

Kontant	495.000
Ejerudgift pr. md.	1.268
Udbetaling	25.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	2.295/1.899

Sagsnr. 1400

<



ALNOR GL FÆRGEVEJ 42



Gennemrenoveret villa i Alnor med fjordudsigt
Rødstensvilla med sydvendt have, god energimærkning og indretning: pænt "Vordingborg" køkken med lyse elementer i åben forbindelse med alrum/stue, samt soveværelse med skabsvæg. De 3 værelser på 1.sal kan nemt ændres til stue/atelier.

Kontant	1.595.000
Ejerudgift pr. md.	1.678
Udbetaling	80.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	7.031/5.941

Sagsnr. 1241

B

Bolig m ²	147	Grund m ²	804
Stue/vær	1/4	Opført	1903



EGERSUND REEFSLAGERVÆNGET 6

Skøn villa med flot udsigt til Gråsten Havn
På en herlig beliggenhed, nær indsejlingen til Gråsten, ligger denne pæne gulstensvilla. Fra villaen er der flere steder, skøn udsigt til indsejlingen til Gråsten. Huset fremstår velholdt med mange gode detaljer, såsom det store alrum der som det centrale rum, må betegnes som husets hjerte. En ejendom der skal opleves!

Kontant	1.795.000
Ejerudgift pr. md.	2.076
Udbetaling	90.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	8.038/6.719

Sagsnr. 1588

Bolig m ²	175	Grund m ²	703
Stue/vær	1/4	Opført	1986



GRÅSTEN KYSTVEJ 65



Skøn ejerlejlighed med uforstyrret udsigt over Nybøl Nor
Med en af Gråstens bedste beliggenheder, finder du denne skønne ejerlejlighed med uforstyrret udsigt over "Nybøl Nor" til Egernsund. Den velindrettede ejerlejlighed indeholder: 2 værelser, badeværelse, stue i åben forbindelse med køkken. Skal ses.

Kontant	1.595.000
Ejerudgift pr. md.	1.397
Udbetaling	80.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	7.031/5.941

Sagsnr. 1570			C
Bolig m²	94	Etage	1
Stue/vær	1/2	Opført	2003



TØRSBØL TØRSBØLGADE 60

Etplansvilla centralt i Tørsbøl
Centralt i Tørsbøl, ligger denne gulstens villa, med muret dobbelt garage. Ejendommen er beliggende få kilometer fra Kvær, som byder på skole og børneunivers, fritidsaktiviteter og mere. Herudover er der ca. 10 minutters kørsel til den dansk/tyske grænse og 10 minutter til Gråsten med indkøb, tog- og busstation m.m.

Kontant	450.000
Ejerudgift pr. md.	1.228
Udbetaling	25.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	2.048/1.697

Sagsnr. 1579

F

Bolig m ²	120	Grund m ²	1.169
Stue/vær	1/3	Opført	1967



GRÅSTEN EGERNVEJ 5



Moderne villa i eftertragtet boligkvarter
Moderne gulstensvilla fra 2003, beliggende i det eftertragtede kvarter "Dyrhøj". Ejendommen er beliggende på en stor endegrund, i en lukket vænge. Herfra er der bla. cykelafstand til indkøb, børnehave og skole m.m. En ejendom med mange gode detaljer.

Kontant	2.395.000
Ejerudgift pr. md.	2.605
Udbetaling	120.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	10.757/8.930

Sagsnr. 1515

C

Bolig m²	176	Grund m²	1.394
Stue/vær	1/5	Opført	2003



SMEDEBY BUEN 7



Stor familievilla i børnevenligt villakvarter
Velholdt villa beliggende i et veletableret villakvarter i det naturskønne område ved Smedby Grube og Møllesøen. Villaen er velindrettet med bl.a. 3 værelser og med mulighed for indretning af yderligere et værelse, stor havestue, gode hobbyrum m.v.

Kontant	1.295.000
Ejerudgift pr. md.	1.690
Udbetaling	65.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.809/4.822

Sagsnr. 1554

C

Bolig m ²	172	Grund m ²	999
Stue/vær	2/3	Opført	1966



KRUSÅ AABENRAAVEJ 38



Stor ejendom med mulighed for erhverv
Ældre bolig/erhvervs ejendom med synlig beliggenhed ud til Aabenraavej, ligger denne ældre rødstens ejendom som trænger til gennemgående renovering. Ejendommen består af hele 274 m2, med mange muligheder enten til bolig eller kombineret med erhverv.

Kontant	400.000
Ejerudgift pr. md.	1.289
Udbetaling	25.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	1.814/1.515

Sagsnr. 1472

E

Bolig m ²	198	Grund m ²	1.374
Stue/vær	3/4	Opført	1937



Estate Kjeld Faaborg

EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE

7465 0933

Sundnæs 19, Ulsnæscntret, 6300 Gråsten ✉ 6300@estate.dk

www.estate.dk





Ældre Sagen Bov holdt nytårskur

Af Ditte Vennits Nielsen

Der mødte forleden 70 frivillige op til nytårskur på Smedeby Kro.

Det var Ældre Sagen Bov, som havde inviteret alle de frivillige, der har hjulpet igennem året.

Menuen var en lækker middag, som bestod af

tunmousse med rejer, skinke med kartofler og salater samt citronfro-mage med brownies og frugter. Hertil vin, øl og vand samt efterfølgende kaffe med småkager.

Knud Andersen underholdt som sædvanligt med sit skønne klaver-spil, og der blev sunget,

snakket og hygget hele eftermiddagen. ■

Samværet var i højsædet, da Ældre Sagen Bov havde inviteret til nytårskur.

Fotos Ditte Vennits Nielsen



MENU Hver dag kl. 7-21.30	
Morgen Buffet	kr. 69,-
Bauern omelet	kr. 69,-
Skinke omelet	kr. 69,-
Spejlæg med skinke eller bacon	kr. 54,-
Æggekage	kr. 69,-
Bøf med spejlæg og rugbrød	kr. 49,-
Ekstra Æg	kr. 10,-
Pariserbøf	kr. 75,-
Ekstra Bøf	kr. 35,-
Stjernesnud med 2 stegte fiskefileter	kr. 75,-
Biksemad	kr. 69,-
Frikadeller med kartoffel salat	kr. 65,-
Ekstra frikadelle	kr. 10,-
Wienerschnitzel med ærter	kr. 95,-
Tarteletter 3 stk	kr. 49,-
Tarteletter 2 stk	kr. 35,-
Trucker steak	kr. 105,-
Kyllingesalat	kr. 59,-
Tunsalat eller rejesalat	kr. 59,-

Ud af huset

Pålægslagkage (6-8 personer)	kr. 244,-
Smørrebrød pr. stk	kr. 30,-
3 stykker smørrebrød	kr. 79,-
Buffet fra	kr. 109,-

Spørg i køkkenet, vi kan lave lige det du ønsker



Møde lokale med fuld forplejning
pr. pers kr. 250,-

DØGNÅBEN

Industrivej 20 • 6330 PADBORG • 74671203

HE-LY CHINA-RESTARANT
合利酒樓

LUKKET HVER TIRSDAG

Buffet
Alle dage
fra kl. 17.30-21.30

Voksen **14,90 €**
Børn t.o.m 10 år **7,00 €**

MAD UD AF HUSET
Kontakt os for buffet- eller menuforslag

He-Ly China-Restaurant • Ochsenweg 85
D-24955 Harrislee • Tlf: +49 -461 71628

Lige ved Zur Krone

Åbningstider: Mandag - søndag kl. 17-22 / Tirsdag lukket

Alt i murer- og betonarbejde samt hovedentreprise

Ingen opgave er for lille

Tlf. 74 67 04 56
info@rudebeck-byg.dk

Rudebeck a/s

Industrivej 7 • 6330 Padborg

BYGGEMESTER Padborg

SALG AF
■ Køkkener
■ Vinduer
■ Døre

Alt i tømrer-, snedker-, tag- samt, glarmesterarbejde

Telefon: 74 67 14 93 • hh@byggemester.dk

KLIPLEV NATURSTEN
Entreprenør & Vognmandsfirma

v/ August Hansen
Alt i levering af sten, skærver, grus, sand, stenmel m.m.
Etablering af ridebaner, sandpuder, udgravninger af søer og vandløbssikring m.m.

Bjerndrupvej 8a 20 24 76 14
6200 Aabenraa www.kliplevnatursten.dk

Selv afhentning af SKÆRVER – GRUS – STEN & ALT TIL HAVEN

HUSK Vi har åbent alle ugens dage

BOV
KIRKEKOLLUND
KIRKEHOLBØL
KIRKEFELSTED
KIRKEKLIPLEV
KIRKE

BOV KIRKE

Søndag den 21. januar kl. 11.00
ved Maria Louise Odgaard Møller

KOLLUND KIRKE

Søndag den 21. januar kl. 9.30
ved Maria Louise Odgaard Møller

HOLBØL KIRKE

Søndag den 21. januar kl. 10.00
ved Henriette Heide-Jørgensen

FELSTED KIRKE

Søndag den 21. januar kl. 11.00
Højmesse ved Oliver Karst

KLIPLEV KIRKE

Søndag den 21. januar kl. 14.00
ved Michael Ravnholt Westh

VARNÆS KIRKE

Søndag den 21. januar kl. 10.00
ved Mai-Britt J. Knudsen

Indbrud

Tøjbutikken Nyform på Flensborgvej i Kruså havde forleden besøg af et par indbrudstyre, der forsøgte at bryde ind i butikken.

Tyvene lavede et hul med en hammer for at få adgang til butikken, men der er umiddelbart intet stjålet. ■

Christa Hansen fylder 90 år

Af Ditte Vennits Nielsen

Christa Hansen, Kruså, fylder søndag den 21. januar 90 år.

”Jeg er så taknemmelig for livet og skønner på det hver dag”, smiler Christa Hansen, der fester med 41 gæster på Bov Kro.

Christa Hansen er glad og tilfreds med sit lange liv. Hun synes, hun har oplevet en masse skønne ting.

Siden 1965 har hun boet i Kruså. Hun stammer oprindeligt fra Skodsbøl ved Broager, hvor hun gik i skole og sluttede med en realeksamen fra Sønderborg Statsskole.

Herefter hun kom i lære i en manufakturhandel i Broager. Efter en kort tur til Salling i Aarhus kom hun til den store flotte og dengang kendte butik ”Peter Jessen” i Aabenraa, hvor hun mødte sin mand, der også var ekspedient. De nåede at være gift i 55 år.

Posthuset i Kruså

I 1965 fik Christas mand, Peter Christian Hansen,



Christa Hansen var i 20 år ansat på postkontoret i Kruså.

Arkivfoto

job i Kruså, og parret flyttede til grænsebyen.

I 1970 søgte Christa en ledig stilling på posthuset i Kruså som deltidsansat. Hun fik jobbet og blev på posthuset i 20 år.

Som 62-årig gik Christa Hansen på efterløn, men holder sig stadig i gang. Hun er frivillig kustode på Oldemorstof. Hun har siden sit første år i Kruså været medlem af

Kruså Husmoderforening. Desuden er hun aktiv i sit hjerte-barn, Kræftens Bekæmpelse, hvor hun troligt hver gang, der er indsamling, går rundt med raslebøssen.

Christa Hansen bor alene og holder selv hus og have, dog med lidt hjælp til græsslåningen. Hun har de samme gode naboer i alle de 45 år, hun

har boet i Kruså, og de hjælper også gerne til.

Christa Hansen har 2 døtre. Jette bor i Høje Tåstrup og Bente i Dybbøl. Et barnebarn bor på 4. år i USA og får til sommer en bachelor og er ved siden af en dygtig og ivrig golfspiller, som håber på at ende som professionel. Et andet barnebarn er lærer i Danmark.

”Tænk min datter ringer til mig hver aften efter jeg for 8 år siden blev alene”, siger en taknemmelig Christa Hansen.

”Jeg keder mig aldrig. Jeg elsker at læse og så rejser jeg af og til med menighedsrådet på deres udenlands ture”. ■

Kollundhus - Dit forsamlingshus

Sangaften

**Onsdag den 24. januar
kl. 19.00**

Vi synger fra højskolesangbogen
akkompagneret af Anne Marie Henriksen.

De første 12 sange vælges af
Rikke Kold, Martin Lorenzen og
Anne Grete Schleikjær Petersen.

Pause med kaffe og kage - pris kr. 40,-
Herefter kan der frit vælges sange.

ALLE er velkomne



Udlejning tlf. 51 55 78 30 eller www.kollundhus.dk



Begravelsesforretningen
KIRSTEN & REJNER



v/ Kirsten Pedersen Madsen

Valg af
bedemand er
et spørgsmål
om tillid

**Du kan ringe alle
døgnetimer
tlf. 74 67 20 22**

post@kirstenogrejner.dk
www.kirstenogrejner.dk

Skibbroen 28, 6200 Aabenraa
Frølevvej 38, 6330 Padborg
Hærvejen 73, 6230 Rødekro

Gratis samtale med en erfaren advokat om skifte- og arveforholdende

Bov-Padborg Begravelsesforretning

- en del af Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

- En værdig og smuk afsked
- Afdødes ønsker i centrum
- Erfaren hjælp til det praktiske
- Respektfuld hjælp til det svære

Tlf.: 74 67 35 15 - Døgnvagt 70 12 20 12

www.rabøl-jorgensen.dk - mail: post@rabøl-jorgensen.dk



Rie Rabøl Jørgensen



Martin Good



Svend Hedegaard

BovAvis

redaktion@bovavis.dk

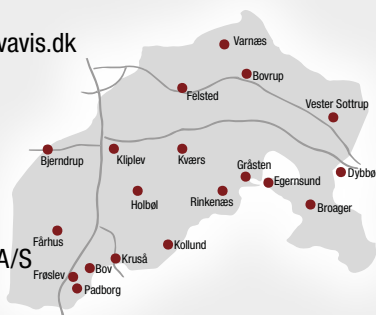
OPLAG: 15.886

LEVERING:

Post Danmark

TRYK:

OTM Avistryk A/S



Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk



Reporter
Ditte Vennits
Nielsen
Telefon 25 98 91 80
dvn@bovavis.dk



Mediechef
Ingrid Skovbo
Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@bovavis.dk



Grafisk tilrettelæggelse
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
bovavis@graphos.dk



Grafisk tilrettelæggelse
Conchi Garcia
bovavis@graphos.dk

Har du ikke modtaget Bov Avis: Kontakt venligst FK Distribution på tlf. 7010 4000 eller kvalitetvest@fk.dk Mandag-fredag kl. 9-15.

Hvad har været din bedste oplevelse i 2017?

Tekst og foto

Ditte Vennits Nielsen



Jytte Reis, Bov

"En rigtig god nyhed var, da vi fik at vide, at vi skal have et lille nyt barnebarn til februar. Den bedste oplevelse var min mand Egons 70 års fødselsdag, som gik rigtig godt. Vi festede med 80 gæster på Kollundhus. Og så er jeg rigtig glad for, at Krolf har fået sådan en succes".



Ole Gottlieb, Felsted

"Det var, at min kone er kommet godt igennem et kræftforløb. Hun fik konstateret brystkræft i 2016. Dagen efter vi havde DHB på Padborg Park. Det var en forfærdelig dag og meget hårdt for os. I 2017 blev hun færdig med et behandlingsforløb, og vi er glade og fortrøstningsfulde nu".



Hans Hansen, Padborg

"Det var, at jeg er blevet rask igen. Jeg fik en pace-maker i 2017, og nu går det rigtigt godt igen. Jeg er godt tilfreds med hele forløbet og føler mig rask og rørig. Jeg har mit daglige virke på Valdemarshus som alt-mulig-mand, og det er jeg rigtig glad for".



Peter Termansen, Bov

"Jeg havde en ferietur til Harzen med min kone. Det blev nok sidste gang, for hun lider af epilepsi". Medicinen kan desværre ikke hjælpe længere, så hun kan næsten ingenting mere. Min bedste ven er min amazon-papegøje, og den snakker jeg sammen med. Den kalder mig "far", og hvis jeg ikke er hjemme - selv i flere dage - så spiser den ikke, før jeg er hjemme igen".



Charlotte Thomsen, Kruså

"Jeg har i 2017 fået et barnebarn mere. Det blev en lille dreng, Kai. Jeg tog til København og ventede i de nybagte forældres lejlighed. Tre timer efter fødslen var de alle hjemme igen. Næste morgen lavede jeg en rigtig stor og lækker morgenmad med blomster og det hele. Den blev serveret på sengen, hvor mor, far, baby og storebror nød det. Det var en kæmpe oplevelse".



Renate Hinrichsen, Kruså

"Jeg var sammen med min mand på rundrejse i det vestlige USA. Vi oplevede bl.a. Los Angeles, San Fransisco og Las Vegas. Vi rejste med et rejseselskab i bus, og vi besøgte 4 nationalparker. Det var en skøn tur. Det var 3. gang vi var på en større rejse. Vi har før været i det østlige USA og Canada".

Andagt efterfulgt af foredraget: "DANMARK SET FRA HOLBØL – EFTER 25 ÅR I MILANO"



**Onsdag den 24. januar kl. 19.00
i Holbøl kirke og Holbøl Landbohjem**

Mød journalist og rejseleder Charlotte Sylvestersen

Hun mødte en italiener i Milano i sommeren 1989, og siden hun i slutningen af 1990'erne for alvor begyndte at føle sig hjemme i Italien, har hun stædigt påstået, at udvandring ikke er et fravalg af fædrelandet, men et udfordrende tilvalg af fædreland nummer to. Nu skal hun for første gang i næsten 25 år opholde sig i mere end 14 dage i Danmark. Med udgangspunkt i Holbøl har hun siden den 10. december været i gang med at lære Danmark at kende igen. Kom og hør om dig selv, din landsby og dit land – set ude fra!

Aftenen begynder i kirken med en kort andagt ved sognepræst Kristian Ditlev Jensen, hvorefter vi følges over på Landbohjemmet.



Foredraget er gratis.
Kaffe og kage
koster kr. 35,-
Tilmelding
er ikke nødvendig

UDSALG

MASAI

BESSIE

C-RO

2-BIZ

MICHA

MANSTED

SOYA-CONCEPT

NÜMPH

SOULMATE

MINUS

ONE TWO LUXUZ

FRANDSEN

ETAGE

CPH SHOES

LISBETH MERRILD

THREE M

QNUZ

JK NECKLESS

DECOY

**VI HAR SKRUE
YDERLIGERE
NED FOR
PRISERNE**

**Rabatten fratrækkes
normalprisen ved kassen**
Undtaget er alle forårsnyhederne

**HERMANN
SØGAARD &**

Torvegade 11 · 6330 Padborg · Tlf. 74 67 13 43

ÅBNINGSTIDER
Mandag - fredag
kl. 10.00 - 17.30
Lørdag
kl. 9.30 - 12.30



Flerstyrkeglas med bredt læsefelt

fra kr. **2.500,-**

Enkeltstyrkeglas topkvalitet

fra kr. **600,-**

kr. **1.000,-**

Vinterbonus

* index 1,5, individuelt fremstillet, superantirefleks med hærkning. ** Dette aktionstilbud og denne gavekupon gælder fra den 03.01.2018 og frem til den 28.02.2018, og kan ikke kombineres med andre tilbud eller gavekort. Kræver et minimumskøb på kr. 1.990,-. Klip ud og aflever i din Optik Hallmann butik. Gavekortet kan videregives. Kun et gavekort pr. pers. Kan ikke ombyttes til kontanter. Kan kun bruges ved bestillingsdato.

Padborg, Torvegade 4, Tel. 74673070 • Sønderborg, Perlegade 63, Tel. 74422300 • Aabenraa, Søndergade 6, Tel. 74623470 • Optik Hallmann Vojens ApS, Rådhuscentret 21 st.tv, 6500 Vojens



☐ Tillykke uden foto max. 25 ord 75 kr.
☐ Tillykke med foto max. 25 ord 100 kr.
Udover 25 ord, 1 kr. pr. ord.

☐ Frankeret kuvert vedlagt
☐kr. indbetales på reg. nr. 5953 kontonr. 8032299

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

Vigtigt! Skal udfyldes (kommer ikke i avisen)
 Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 før indrykningen.
 Kuponen kan udfyldes på www.graastenavis.dk, sendes som e-mail på: annonce@bovavis.dk eller lægges i vores postkasse ved SuperBrugsen Padborg. Postkassen tømmes hver torsdag kl. 18



Din lokale stenhugger har til huse i Holbøl

Stenhugger Peter Ehlert
 Møllevej 14, Holbøl • 6340 Kruså • tlf. 30 66 50 06
 Besøg vores hjemmeside www.ehlert-stone.dk

Weekendåbent efter aftale



Afstemningsfest i Frøslev

Af Gunnar Hattesen

98-året for Sønderjyllands genforening med Danmark markeres sædvanen tro med afstemningsfest på Frøslev Kro, som er arrangeret af Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne.

Det sker torsdag den 8. februar kl. 19.00, hvor en gammel Frøslev-dreng for en stund vender tilbage til barndomsbyen.

Aftenens festtaler er fhv. overlæge på Sønderborg Sygehus, Andreas Johannsen fra Høruphav.

Andreas Johannsen er født i Vestergade, gik på Frøslev- Padborg skole fra 1945-55. I 1958 forlod han Frøslev for at drage til Aarhus for at tage sin medicinske embedseksa-

men. Senere virkede han som læge i Sønderborg og var bl.a. med til at oprette det medicinske museum. Desuden har han skrevet en del historiske artikler og bøger. Senest den meget anmelderroste bog "Danske læger under nazismen".

Foredraget på Frøslev kro hedder: "Frits Clausen – mennesket, lægen og politiker". Frits Clausen var i 1930'erne en respekteret læge, som bl.a. viste sit sociale sindelag ved at give gratis konsultation til de fattige og arbejdsløse i Bovrup-området. Som menneske var Frits Clausen dog meget sammensat. Han ville gerne organisere, hvilket han ofte fik brug for. Da han under 1. Verdenskrig sammen med mange andre

Fhv. overlæge Andreas Johannsen holder foredrag på Frøslev Kro.

blev taget til fange af russerne, fik han samlet alle dansksindede og organiserede ved fredsslutningen hjemmarchen til Sønderjylland. Han blev i begyndelsen af 1930'erne leder af det danske nazi-parti.

Da han var meget dansksindet, kom han ved den tyske besættelse i 1940 i et stort dilemma. Hvordan han klarede dette og mange andre dilemmaer, vil Andreas Johannsen fortælle om. Frits Clausen blev kort efter befrielsen indsat i Fårhus-lejren. Senere blev han over-



ført til Vestre Fængsel i København, hvor han døde som landsforræder. Men på det private plan var han en fredsommelig person og en god familiefar. At et menneske kan være så meget i strid med sig selv, er helt uforståeligt for almindelige mennesker.

"Alle er velkomne til dette spændende foredrag. Historisk Forening gør dog opmærksom på, at afstemningsfesten holdes den 8. februar og ikke den 10. februar, som jo er den rigtige afstemningsdag. Flytningen skyldes praktiske hensyn", fortæller formanden HC Jørgensen. ■

HOLBØL RINGRIDERFORENING

afholder

ORDINÆR GENERALFORSAMLING

Mandag den. 29 januar kl 18.30
i Klubhuset på Holbøl Stadion

Dagorden iflg. vedtægterne.
 Forslag der ønskes behandlet på generalforsamlingen SKAL være formanden Arne Hansen i hænde senest 4 dage før.
Mvh. Annegrethe Christensen, sekretær



Lad os hente de møbler, du ikke længere har brug for
 – til glæde for andre

Har du tøj, isenkram eller andet, du vil skille dig af med, så gi' det til os. Møbler eller dødsbo kan du evt. få afhentet.

1/2 pris på al beklædning og fodtøj den første lørdag i hver måned.

GØR ET KUP

Vi har åbent man-tors 10-17, fre 13-17, 1. lør i md. 10-14.

Vores butik ligger på Okslundvej 3 i Padborg.
 Tlf. 3091 3028.

BLÅ KORS + GENBRUG



FIRMAARRANGEMENTER
KONFIRMATIONER
FØDSELSDAGE
FAMILIEFESTER osv.

Ring og hør nærmere:

- plads til alle!

Grænse hallerne
 Harkærvej 13 - 6340 Kruså
 Telefon 74 67 14 14
 E-mail kontor@gransehallerne.dk

Følg os på Facebook: www.facebook.com/gransehallerne

Permanentkr. 500,-
 Klip inkl. vask . .kr. 170,-
 Klipkr. 160,-
 Vipper farves . .kr. 80,-
 Bryn farves . . .kr. 70,-

FRISØR

Birte  Bladt

Jernbanegade 40 . Padborg
 +45 2169 8884

Salonen er lukket mandag og lørdag

17 spillede skat

Padborg Skatklub samlede 17 kortspillere til klubaften på Valdemarshus.

1. runde

Nr. 1 Kris Bissen, Bov, 1131 point
Nr. 2 Aage Juhl, Padborg, 1123 point
Nr. 3 A. C. Petersen, Bov, 1110 point

2. runde

Nr. 1 Svend Åge Jessen, Aabenraa, 1508 point
Nr. 2 Hans Emil Nissen, Bov, 1437 point
Nr. 3 Jes Peter Hansen, Gejlå, 1077 point
Her ud over var der 3 nye til at lære at spille skat tirsdag aften den 9 januar. ■

Skatspil

Der var 30 kortspillere med, da der blev spillet skat på Holbøl Landbohjem. Aftenens bedste spil-

ler blev Klaus Petersen, Broager, med 2528 point foran Hans Emil Nissen, Bov, med 2181 point. På tredjepladsen kom Orla Rodenberg, Padborg, med 2042 point. ■

Ingen blitzet

Politiets fotovogn holdt onsdag morgen på Fjordvejen i Kollund.

I alt kørte 310 biler forbi, men ingen kørte for hurtigt. ■

indkalder til

General-forsamling

Lørdag den 3. februar kl. 17.00 på brandstationen i Frøslev

Vel mødt!
Bestyrelsen i F.R.E.M





Bov Aftenskole

LIVSSTILSÆNDRING V/Majlinda Schmidt.

Er du træt af diverse smarte kure og yo yo vægt, så vær med, når vi sammen kickstarter den ændring i din livsstil, der indtil nu har spændt ben for et varigt vægttab:

Uge 1: info og opstart – herunder kosten
Uge 2: Dine vaner og udfordringer
Uge 3: Motion og motivation
Uge 4: Hvad du selv kan gøre, for at optimere din sundhed.
Uge 5: Hvordan du kommer videre

Tirsdage den 16. januar + 30. januar
+ 27. februar + 3. marts + 10. april
Kl. 19-21.30 på Grænseegnens Friskole 600 kr.

TEMADAGE v/Majlinda Schmidt.
SYNES DU OGSÅ, at vinteren er for lang?
Mange mennesker har udfordringer på denne årstid.
Hør hvad du kan gøre for at livet bliver lidt lettere og du kan se frem til et lysere forår.

Onsdag den 17. januar kl. 19-21.30 – 160 kr.

ER DET IKKE NOK at tage en vitaminpille?
Vil du have mere klarhed over dit vitamin/mineral/ aminosyre-behov?? Hvordan ved vi hvad vi har brug for. En spændende aften, hvor du bliver klog på, hvad du selv kan gøre for at optimere dit helbred.

Onsdag den 31. januar kl. 19-21.30 – 160 kr.
Temaafterne er på Grænseegnens Friskole.

Tilmeldelse post@aftenskolerne.com - 74651187



SKOLESTART 2018

Så kom til Åbent hus/indskrivning for kommende 0.klasser!

Så nærmer tiden sig, hvor I skal tilmelde jeres barn til skolegang efter sommerferien.

Vi vil gerne invitere jer til et åbent hus, hvor I sammen med jeres børn får mulighed for at møde skolens ledelse og sekretær, 0. årgangs lærere og pædagoger. Vi vil alle gøre, hvad vi kan, for at I kan lære skolen så godt at kende som muligt.

For de af jer der, af den ene eller anden grund, evt. får problemer med den elektroniske tilmelding, vil vi stille computere op, hvor vi vil være behjælpelige med tilmeldingen.

Så kom til åbent hus og tag jeres barn med
Torsdag d. 25.01.2018
kl. 16.30 – 18.00
på Lyreskovskolen Padborgvej 55A

Vi serverer en kop kaffe/the eller saftevand med en småkage til.

Med venlig hilsen
Skolens administration, ledelse og 0. klassernes lærere/pædagoger

Street One
CECIL
VERO MODA
Dofelia
Skovhuus
Jensen
Zizzi
ZOEY
zhenzi®
Cassiopeia
[JUNAROSE]
Handberg
just d'lux

Vinter Udsalg

÷ 50%

på mærkede udsalgsvarer

www.bentesshop.dk

Bentes Shop

Torvegade 10
6330 Padborg
tlf. 5352 1858 · 

ÅBNINGSTIDER: TIRSDAG-FREDAG 10-17.30 · LØRDAG 10-12.30

VI HAR OGSÅ ÅBENT TIRSDAG HER I JANUARI!

Hørt ved Lyren

Nielsen's Bageri vil på sigt tilbyde deres kunder at scanne en QR kode, så de derigennem kan få oplysninger om de forskellige brødtyper, der sælges fra disken.

Forfatteren og politikeren Manu Sareen har besøgt Lyreskovskolen, og det var nogle intens lyttende børn, der stillede gode spørgsmål til den tidligere minister.

Lasse Mosgaard, 33-årig politibetjent som bor i Smedeby, bliver ny cross fit instruktør hos FitNFun i Padborg.

Grænsehallernes fremtid var til diskussion, da lokale ivrigt debatterede fremtidsperspektiverne. Der er opfølgende møde torsdag d. 18. januar. Visionerne er helt klare for den videre drift, og der er mange gode forslag til fremtiden for Grænsehallerne.

Der var stor interesse for MindDrive - Mental - Slank - konceptet til infoaftenen. Der blev oprettet et hold, der fremover mødes hver torsdag på det gamle Rådhus i Bov. Man kan stadig tilmelde sig

Frøslev-Padborg skole er nu helt væk. En arbejdsgruppe er i gang med visionerne for området, og Nina Schrum kan kontaktes for input

Bov IF Futsal har igen været i kamp. Der var endnu engang godt 300 tilskuere i Grænsehallen. Holdet tabte med et enkelt mål.

Spillende træner Carsten Mørck er glad for, at der endnu er mange kampe tilbage, så holdet kan vise deres berettigelse i at være i den bedste liga. ■

Konfirmandmesse på Benniksgaard i Rinkenæs

Af Ditte Vennits Nielsen

Der venter konfirmanderne, søskende og deres forældre en stor oplevelse, når der torsdag d. 25. januar er konfirmandmesse på Benniksgaard Anneks i Rinkenæs.

Dørene åbnes kl. 19, og de kommende konfirmander skal huske deres billet,

da den skal afleveres ved indgangen. Dermed er de med i lodtrækning om mange fine præmier, der udloddes i løbet af aftenen.

Udstillerne er samlet i hallen i Benniksgaard Anneks, og der vil være meget af kigge på.

Blandt udstillerne er Jensen Ure-Guld-Sølv fra Padborg. Ejeren Bitten

Haase glæder sig til at hilse på de unge mennesker og vise dem de inspirerende og flotte ting, hun tager med denne aften.

"Jeg tror, mange unge både piger og drenge bliver glade for at få en ting, så de kan huske tilbage på denne store dag", siger Bitten Haase.

Hun har det nyeste inden for ure med, og så har

hun klassikerne fra Georg Jensen bl.a. Marguerite serien og diamantsmykker med. Ligeledes vil der være modesmykker og nye trends.

Modeshow

Tøjbutikken Palle/ Sport 1 er atter med på messen. Han har de nyeste dessiner med, som kan inspirere drenge til både

konfirmation men også til 2. dagen.

Som ny deltager er smykkedesigneren Rie Meyer fra Padborg med på konfirmandmessen. Hun vil vise de meget flotte og anderledes hårsmykker, hun selv designer, og det er muligt at få sat sit eget præg på hårpynten til netop denne store dag.

Hun vil også have smykker med fra eget værksted.

Det vil også i år være muligt at købe lidt lækkerier i caféen, som Benniksgaard står for, og man kan sidde og slappe af og få sig en hyggesnak med de andre gæster.

I løbet af aftenen er der modeshow, som arrangeres af kjolebutikken Laila Helt fra Gråsten. ■

DIN LOKALE HÅNDVÆRKER

BovAvis

40508661
IHL

v/ malermester
Per Møller Ihle

Havremarken 85
Holbøl, 6340 Kruså
ihle@post.tdcadsl.dk

Vi lægger vægt på folks tilfredshed

Elis' hvidevarer
ved Norman Rudbeck

Alt indenfor hårde hvidevarer
Salg-Service-Reparationer

Telefon 7467 8799
Mobil 4082 4939
Mail: info@elis.dk

Handel i dag giver service i morgen

Se elis.dk for aktuelle tilbud

Alt i servicesalg

louis poulson

NYHED

PH 5 MINI

i flere farver
Design: Poul Henningsen

Aut. el-installatør · Peter Bindzus A/S
Fjordvejen 12, Kollund, 6340 Kruså
Telefon 74678067
info@bindzus-el.dk · www.bindzus-el.dk

NORMAN RUDBECK

- El-installationer
- Reparationer
- Industriservice
- IHC/wireless
- Tyverisikring
- Varmepumpeservice
- Parabol/antenneanlæg
- Tele/data installationer
- Energirådgivning

TEKNIQS GARANTORDNING

BLUE INSTALL RÅDGIVENDE INSTALLATØR

Tlf. 40 82 49 39 · krusaa-el.dk · info@krusaa-el.dk

J.C. Transport

Der er jo ham fra J.C. Transport. Han transporterer alt lige fra biler, campingvogne og andre småting, samt afhenter skrot. Så har du brug for hjælp så ring til Jan på tlf.: **23 65 54 55** og få et godt tilbud.

Afhentning af skrot, alt efter mængde og type, gives en fair pris.

Monika Petersen
Malermester

Aabenraavej 41, Holbøl
6340 Kruså

Tlf.: 28 18 80 77
mpmaler6340@gmail.com

MALERMESTER

Ring og få et uforpligtende tilbud

Porte og automatik

• Private • Erhverv

Et nyt og unikt port-, hegn- og lågekoncept fra det tyske firma, Norport. Høj kvalitet, både når det gælder design og funktionalitet.

Vi er specialister i tryghed

SCAN AGENTUR

Alter Kirchenweg 83
D - 24983 Handewitt
Gejlåvej 12 · 6340 Kruså
tlf. +45 74670050 · Mobil. +45 21914455
mail@scan-agentur.dk · www.scan-agentur.dk

Gulvafslibning Oliering - lakering

Lad os gøre det grove og give dit trægulv nyt liv. Kom ind eller ring og få et uforbindende tilbud.

Garant FOR GULVE OG GARDINER

Sisseck boligudstyr ApS
v/ Claus Sisseck · Nørregade 37-39 · 6330 Padborg · Tlf. 74 67 19 54 · Fax 74 67 52 06
Gardiner, Tæpper, Trægulve, Fliser og Maling

KØB DINE SØM OG KLAMMER LOKALT

Din lokale forhandler af søm og klammer
Danmarks største udvalg af emballage-klammer og kartonlukkere

Semu Luftværktøj v/ Steen Munch

Haubold-Kihberg salgs- og servicecenter
Østerskovvej 43 · Kollund · 6340 Kruså
Email: SeMu@mail.tele.dk · Tlf. 75 56 18 33 · Mobil 40 95 56 60

HJ Jensen
Aut. El-installatør
v/ John Jensen

Salg & service af hårde hvidevarer

Rolighedsvej 2 B, Fårhus
6330 Padborg

...Lys over by og land
det klarer fru Jensens mand!

Herluf Jørgensen A/S
aut.el-installatør

7467 1078
jan@hjas.dk · www.hjas.dk

Frøsløvej 81 C
6330 Padborg

BLUE INSTALL RÅDGIVENDE INSTALLATØR

Find os på Facebook!

Jakkesæt til konfirmation



Simon Lind Pedersen, Padborg:

"Jeg skal konfirmeres i Holbøl Kirke. Der er inviteret 35 gæster til fest i Fårhus Forsamlingshus, hvor min mor har bestemt, vi skal have fisk til forret, men jeg har bestemt resten. Vi skal nemlig have hjemmelavet medister og bedstefars frikadeller med flødekar-

tofler og salatbar og fars yndlingsdessert citronfremage bagefter.

Jeg har endnu ikke fået mit tøj, men det bliver et sort jakkesæt, som min bedstemor sponsorerer, og så skal hun med ud at købe det.

Jeg ønsker mig kun penge, fordi jeg drømmer om en helt specielt gamer pc med 2 skærme til". ■

Fri BikeShop

Cykler til konfirmanden

UDSALG
PÅ UDVALGTE
MODELLER

3999,-

Vi ses på konfirmationsmessen

Se mere på www.fribikeshop.dk • ved Torben Nielsen • Borggade 3 • 6300 Gråsten • telefon 7465 1031

KONFIRMAND 2018



JOANLI NOR
jewellery



Mød os på konfirmandmessen



Gråsten
Det røde hjerte kongerige

Sönnichsen
ure & smykker

Slotsgade 7, Gråsten • tlf. 61 38 86 34
mail: satosi@bbsyd.dk • Sönnichsen Ure & Smykker

KONFIRMANDMESSE

Torsdag den 25. januar 2018 kl. 19.00
på Benniksgaard Anneks

Få ideer og inspiration til

- Konfirmationstøj
- Gaveidéer

BILLETSALG HOS:

GRÅSTEN: Sönnichsen - Ure & Smykker BRUHNS
PADBORG: Jensen ure - guld - sølv Palle / Sport 1

Bemærk: Det er kun konfirmanden, der skal indløse billet á kr. 50,-

VIND: Sponsorgaver på billetten

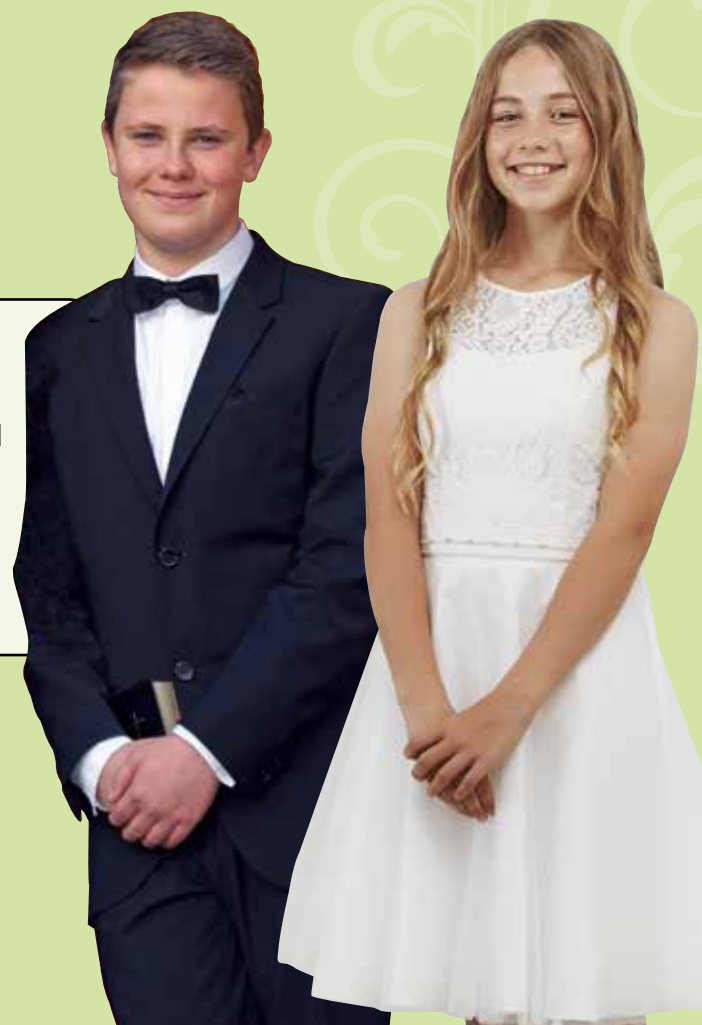
Padborg Shopping



BESØG VORES UDSILLERE:

Benniksgaard Butik Benniksgaard Hotel
Broager Sparekasse Fri Bike Shop Bruhns
Sönnichsen - Ure & Smykker Bageriet Koch
Gråsten Pastorat Laila Helt
Palle Jensen ure - guld - sølv
Rie Meyer Party Extreme

Gråsten Handel



Jeg elsker laks

Pernille Hammerich Hansen

"Jeg skal konfirmeres i Bov Kirke ved sognepræst Maria Møller. Hun er en rigtig god præst, der både er sjov, men også seriøs.

Vi skal holde festen på Benniksgaard med 20-25 gæster. Vi har ikke bestemt maden endnu, men jeg er med til at bestemme, hvad vi skal have. Det skal i hvert fald være noget med laks først, for det elsker jeg.

Mit højeste ønske er penge, så kan jeg købe det, jeg

gerne vil have. Jeg ønsker mig nemlig en Mac Book og lidt smykker også.

Jeg tror på Gud, og på det meste i den kristne

tro, men jeg tror ikke på, at Gud skabte verden på syv dage. Det er sket på en anden måde.

Min kjole er købt og jeg skal til frisør og have sat håret". ■



Ridning er min hobby

Maja Ludvigsen, Kruså

"Jeg skal konfirmeres i Bov Kirke ved Maria Møller. Min kjole er købt, og min veninde hjælper mig med at sætte mit hår.

Min fest skal holdes hos min far i Torp, og der bliver sat et telt op i haven. Vi bliver 60 gæster. Vi skal have helstegt pattegris, for det elsker jeg, og til dessert skal vi have frisk frugt med kage til.

Jeg ønsker mig kun penge, for jeg vil helst ikke bytte noget, og med pengene kan jeg købe lige det, jeg gerne vil have. Jeg

vil gerne købe et kamera, for jeg kan godt lide at fotografere, og det er både naturen og mennesker.

Jeg går til ridning i min fritid og har min egen

hest, som står i Kruså. Jeg rider både dressur og spring og har vundet 6 1. pladser. Jeg rider også ringridning, men er ikke så god til det". ■



Vi bliver 80 gæster

Laura Therkelsen Schultz, Hostrupskov

"Jeg skal konfirmeres i Ullerup Kirke, for jeg går på Eckerssberg Friskole i Blans. Vi er 17 konfirmander.

Min fest skal holdes på Restaurant Bind i Sønderhav, da min mor-mor og morfar bor i Kruså og kender Pia og Christian Bind. Vi har ikke bestemt maden endnu, og vi bliver 80 gæster.

Jeg ønsker mig mest penge, og de skal bruges til rejser til de varme lande, og så ønsker jeg mig smykker.

Jeg har købt min kjole,



og jeg skal til frisør inden den store dag.

Jeg tror på Gud, og jeg er glad for at gå til konfir-mationsforberedelse. Det er hyggeligt og præsten er god". ■

GULDSMED
Rie Meyer

Håndlavede smykker
fra eget værksted

Bovvej 27A
6330 Padborg
Tlf.: 51940082

rie@riemeyer.dk
www.riemeyer.dk

f /meyerrie

Mød mig på
konfirmationsmessen
den 25. januar på
Benniksgaard Anneks

BENNIKSGAARD HOTEL
★★★★

Benniksgaard Anneks
En god dag i hyggelige omgivelser

Børnefødselsdag, barnedåb, konfirmation eller andre festlige lejligheder....

Lej et lokale på Benniksgaard Anneks, der er indrettet i det oprindelige Rinkenæs Efterskole
Lokaler op til 100 personer.

4 timers børnefødselsdag med kagemand, boller, kakao, sodavand DKK 80,- pr . barn (ekskl. lokaleleje)

Sejrsvej • Rinkenæs • 6300 Gråsten • +45 74 65 09 49 • www.benniksgaardhotel.dk • info@benniksgaardhotel.dk

KONFIRMAND 2018

www.brudekjoler-lailahelt.dk

Mød os til
konfirmand
messen d.25/1

BRUDEKJOLER
LAILA HELT

SLOTSGADE 19
6300 GRÅSTEN
TLF: 74 65 07 66

ÅBNINGSTIDER

ONSDAG	12-17
TORSdag	12-17
FREDAG	12-15
LØRDAG	09-12

Fest sammen med tvillingebror

Malene Petersen,
Padborg

"Jeg skal konfirmeres i Bov Kirke ved Maria Møller, som jeg synes er rigtig



sød. Jeg skal holde fest sammen med min tvillingebror Daniel. Vi bliver 46 gæster. Festen skal holdes i motorcykelklubben Wild Past's lokaler. Vi skal have mexikansk mad, så er der nemlig også noget jeg kan lide. Maden kommer udefra.

Jeg ønsker mig penge, som skal bruges til en computer til skolen, og min kjole er købt.

Jeg tror ikke helt vildt på Gud, men lidt gør jeg". ■

Glad for at spille håndbold

Daniel Petersen,
Padborg

samme dag som min tvillingesøster i Bov Kirke, og vi skal holde festen sammen.



Mit største ønske er penge, og så ønsker jeg mig et par sko af mærket Yeezy. De er enormt dyre, for de koster omkring 2.000 kr. så det er ikke helt almindelige sko.

Både min søster og jeg spiller meget håndbold i Rødekro. Det får vi meget tid til at gå med.

Jeg har ikke købt mit tøj endnu, så jeg håber der er noget at se på messen i næste uge. ■

VI SES TIL KONFIMESSEN PÅ BENNIKSGAARD

VI GENTAGER SUCCESSEN

Vær med og vind billetter til vores Konfi Comedy, der ellers kun er forbeholdt konfi-kunder i Broager Sparekasse.



Er du kunde i Broager Sparekasse, og skal du konfirmeres i 2018, kan du se frem til en sjov aften med sandwich, popcorn to af Danmarks sjoveste standup komikere. Vi sender nærmere information ud i løbet af marts måned. Indtil da, kan du møde os på konfirmessen, hvor vi løfter lidt mere af sløret for Konfi Comedy 2018.

Storegade 27
6310 Broager

Kastanie Allé 8
6400 Sønderborg

Skrænten 5
6200 Aabenraa

www.BroagerSparekasse.dk

broager
SPAREKASSE

NÜMPH

Bluse

449⁹⁵

BRUHNS

GRÅSTEN

Modetøj & specialiteter
Ulsnæs Centret · 6300 Gråsten

Bluse

399⁹⁵

Jakke

649⁹⁵

SØDT OG LÆKKERT til den store festdag

Lækre smagsprøver til den søde tand

Vi ses til konfirmandmessen den 25. januar på Benniksgaard Anneks



Bageriet Kock

Amtsvejen 13
Nybøl
6400 Sønderborg
Tlf. 74 46 77 16

Torvet 5
Centrum
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 34 15

Sejrsvej 60
Rinkenæs
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 11 70

Mød din præst på konfirmandmessen!

Konfirmationsforberedelse starter hos præsten og du kan naturligvis finde din sognepræst på messen.

Kom forbi vores stand, få en snak og deltag i vores konkurrence.

Vi glæder os til at se jer

Sognepræsterne
Vibeke, Lis-Ann og Hanne





KONFIRMATION 2018



Ørestikkere 150,-
11913627



Halskæde 275,-
21323282-45



Halskæde 895,-
04301089-45
8 kt guld
m. forgyldt sølvkæde



Halskæde 995,-
04303663-45
8 kt guld
m. forgyldt sølvkæde

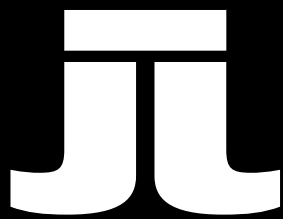
Stjerne tegn 275,-
11803120-FIS
Sølv

Vi har også DIT stjerne tegn

A A G A A R D

JEWELLERY-DENMARK-1946

MØD OS PÅ KONFIRMANDMESSEN



Jensen

URE - GULD - SØLV

Landsdækkende bytteservice

Torvegade 23 - Padborg - Tlf. 74 67 32 74

byagaard.com



Elsker at fotografere

Mette-Marie Kongstad Rasmussen, Vejlbæk

"Jeg er lige igang med at lave indbydelser til de 62 gæster, der skal inviteres på Bov Kro, hvor min mor arbejder. Tingene skal være i orden, og jeg er meget omhyggelig med, at det ser pænt ud.

Vi har ikke bestilt maden endnu, men jeg bestem-

mer, hvad vi skal have. Det bliver en buffet og bagefter noget med is.

Jeg ønsker mig brændende et kamera, for jeg elsker at fotografere. Det gør både min far og min storesøster også. Jeg tager fotos af min hund, naturen og meget gerne af mit håndboldhold. Jeg går meget op i håndbold, for jeg træner 2 gange om

ugen, er hjælpetræner for U10 piger 2 andre dage om ugen, og så spiller de små kamp om lørdagen og jeg selv om søndagen. Så det er faktisk kun onsdag, jeg har fri.

Jeg ønsker mig også nogle smykker. Jeg skal konfirmeres i Bov Kirke, og jeg tror på Gud". ■

Konfirmation

Forny stuen eller værelset så alt står klart til konfirmationen.

Vi er behjælpelig med råd og vejledning både på messen og i butikken.

Vi ses på messen

kr. **749,-**

10 l vaskbar
Flutex 5 i hvid
og lyse nuancer.
Fast lav pris.



Malermester Klaus Blaské Nielsen

Sundsnes 6 C

6300 Gråsten

Tlf. 74 65 02 42

Man-tor 9-17.30, fre 9-18, lør 9-13

Flügger farver

til alle jer med nye projekter

flugger.dk

Kjolen er købt

Kirsten Lundby Mygind, Fårhus

"Jeg skal konfirmeres i

Holbøl Kirke, og indtil nu har vi haft Marlys Uhrenholt til præst. Nu overtager den nye præst

Kristian Ditlev Jensen undervisningen.

Vi bliver 40 gæster til festen. Min kjole er købt, og mit største ønske er penge, da jeg vil købe en bærbar computer.

Jeg ved allerede, at jeg får en rejse af min mormor og morfar, for det giver de alle deres børnebørn. En rejse, hvor det kun er os 3, der skal afsted. Hvor vi skal hen, det får jeg først at vide på selve dagen, og det er spændende.

Min storesøster har lovet at sætte mit hår for mig". ■



Stor mængde træpiller på hovedvej

En anhænger til en tankvogn med træpiller kom lørdag eftermiddag ved 13.30 tiden i slinger på Sønderborgvej ved Kollundbjerg.

En større mængde træpiller måtte fejles af vejbanen. Kort efter uheldet mødte en flok velklædte brandfolk i skjorte og slips fra Holbøl Frivillige

Brandværn op for at fejle med koste. Brandfolkene var blevet alarmeret, mens de sad ved kaffen under Beredskabets nytårsparole i Kliplev Hallen.

Vejen var først helt spærret og derefter kunne man passere med forsigtighed indtil vejen tre kvarter senere var ryddet op. Ingen kom til skade ved uheldet. ■

Udsendt til Afghanistan og Irak

Af Ditte Vennits Nielsen

Fredag den 19. januar kl. 14 er der foredrag på Valdemarshus med Søren

Fischer, som fortæller om at være udsendt til Afghanistan og Irak Søren Fischer er født og opvokset i Padborg. Han

har i flere omgang været udsendt som officer, og han vil levende og ved hjælp af billedokumentation vise tilhørerne, hvor-

dan hverdagen fungerer for soldaterne dernede. Han vil desuden fortælle om baggrunden for udsendelserne og tankerne bag oplevelserne. ■

Ubudne gæster

Af Ditte Vennits Nielsen

Et ægtepar på Bovvej i Padborg fik sig en ordentlig forskrækkelse natten til søndag.

De blev opmærksomme på, at der befandt sig nogle mennesker nedenunder i deres bolig.

Politiet blev tilkaldt og kunne konstatere, at der

sad en kvinde og mand i deres køkken. Kvinden, der var meget påvirket af spiritus, påstod, at hun havde boet i huset. Hun var kommet ind med en nøgle, men det viste sig, at døren slet ikke var låst, og derfor passede nøglen, så de kunne gå lige ind.

Manden var en, hun havde mødt i byen og taget med "hjem". Kvinden har dog aldrig boet på adressen, og politiet tog begge to med til afhøring. ■



RESTAURANT HELLAS

Wassersleben 25
D- 24955 Wassersleben
• tlf. 0049 461 75379 •

...Jetzt wird's heissss!...

Steaks
tilberedt på lavagrill flere variationer...

Dubrovnik-Balkan specialeter

Südermarkt 9
24937 Flensburg
0461 - 24520

STEAK HOUSE ARGENTINA
RESTAURANT DUBROVNIK
SÜDERMARKT

Gratis parkering når du besøger vores restaurant...
(til parkeringshuset Rote Strasse 15-17)
Sådan gør du! Aflever billetten i restauranten og få refunderet beløbet.

www.essen-in-flensburg.de / .dk

www.essen-in-flensburg.de / dk

STEAK HOUSE ARGENTINA
RESTAURANT DUBROVNIK

Südermarkt 9
24937 Flensburg
Telefon + 49 461 24520

BOSKO'S DALMACIJA
GRIECHISCHE TAVERNA

Lige overfor CALLE
Grönfahrtweg 13
24955 Harrislee
Telefon + 49 461 78918

Kleiderbad

RENSERI OG SKRÆDDERI

Geheimrat-Dr.-Schäedel Straße 20
24955 Harrislee • Tlf +49 461 73126

ÅBNINGSTIDER: Mandag - fredag kl. 9 - 18 • Lørdag kl. 9 - 12

Krone- brobehandlinger, Implantater og Narkosebehandling



Dr. Bent Borg • Tandlæge

Waldstrasse 13-15 • D-24939 Flensburg
Tlf: 0049 461 144050 • Fax: 0049 461 17885
www.bentborg.com • mail: bb@bentborg.com

Kliplev Forsamlingsgård bliver solgt



Af Gunnar Hattesen

Når der holdes ekstraordinær generalforsamling i Kliplev Forsamlingsgård tirsdag den 23. januar kl. 19.00 lægger Arne Rasmussen op til, at sognets forsamlingshus bliver solgt.

"Der er en lokal mand, som gerne vil købe Kliplev Forsamlingsgård", fortæller Arne Rasmussen, som var den sidste formand

Der er en lokal køber til Kliplev Forsamlingsgård. Arkivfoto

ningen kan blive solgt", siger Arne Rasmussen. På den ekstraordinære generalforsamling skal der vælges en bestyrelse, som kun får til opgave at sælge bygningen hurtigst muligt. Bygningen var oprindeligt et jernbanehotel, men blev i 1940 omdannet til Kliplev Forsamlingsgård. ■

for andelsselskabet, som i efteråret blev nedlagt. "Vi er blevet bedt om at genoprette Andelsselskabet, så byg-



Kliplev Nedbrydning

Andreas Nielsen * Sdr. Landevej 20 * 6200 Aabenraa
Tlf: +45 7468 8628 * CVR 17798987

Gestus kartofler
500-900 g

PR. POSE
10,-
FLERE VARIANTER

Kohberg viking
1 kg

PR. STK
10,-

Rynkeby blandet saft
Flere varianter 1 liter

PR. STK
10,-
Max 4 stk pr kunde pr dag

Broccoli Spanien kl. 1

PR. STK
10,-

Cocio chokolademælk
60 cl

PR. FLASKE
10,-

Cheasy Yoghurt
1 kg

PR. STK
10,-
FLERE VARIANTER

SPAR  **FELSTED**

Østergade 2
6200 Aabenraa
7468 5109

ÅBNINGSTIDER: ALLE DAGE KL. 7.00 - 19.00
Tilbuddene gælder fra tirsdag den 16. januar til og med fredag den 19. januar 2018.
Der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer

Fællesspisning bringer folk sammen

Af Gunnar Hattesen

Engang var fællesspisning en vigtig del af det daglige liv og arbejde.

Nu har Felsted Borgerforening gjort det til en populær måde at møde nye mennesker på. Måltidet er atter blevet et samlingspunkt. Forleden

Fællesning er blevet populært i Felsted Forsamlingslokaler.

Fotos Jimmy Christensen

deltog 69 mennesker i fællesspisningen.

Det er Troels Olesen, som er tovholder på fællesspisningen, som holdes én gang om

måneden i Felsted Forsamlingslokaler. Det handler om mad, men i høj grad også om socialt samvær og plejning af relationer. ■



KLIPLEV SOGNS VOKSENUNDERVISNING

afholder følgende

– Foredrag 2018 –

Tirsdag den 23. januar kl. 19.30

Søster Anna Mirijam Kaschner
fra Søstre af det dyrebare blod,
Holte



Tirsdag den 6. februar kl. 19.30

Asta Flyvholm Kjær, Broager
Sønderjysk fortælling
ved Asta Flyvholm Kjær, Busholm

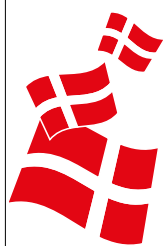
Tirsdag den 20. februar kl. 19.30

Peter Højsager, Kliplev
Peter vil fortælle om, én af byens
kendteste virksomheder, Scancab



Tirsdag den 6. marts kl. 19.30

Gunnar Friis Madsen, Aabenraa
Gunnar har rejst verden rundt, og
besøgt de fleste lande



Kliplev Sogns Voksenundervisning
Markerer sit 50 års jubilæum

Tirsdag den 20. marts

og er vært ved en kop kaffe. Vi beder derfor om tilmelding
til Eskild Thaysen, senest fredag den 16. marts kl. 22.00
på SMS 6172 7994 eller mail til ethaysen@gmail.com.



Tirsdag den 20. marts kl. 19.30.

Henning Nielsen Tryllekunstner
fra Bylderup-Bov. Oplev den speed snakkende sønderjyske
Tryllekunstner kendt fra DANMARK HAR TALENT 2015

Alle foredrag afholdes i Kliplev Hallen, Skolegade 13, Kliplev.

Entre kr. 60,-

Følg os på Facebook og på vores hjemmeside
kliplevvoksenundervisning.dk

Bovrup - Varnæs Husholdningsforening

Afholder

Generalforsamling

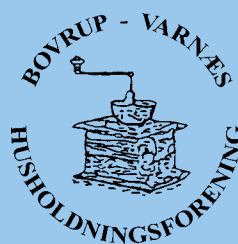
med dagsorden i følge vedtægter

Torsdag den 25. januar kl. 19.00
på Sundeved Efterskole

"Kreativ strik".
Mette Larsen,
Blans, fortæller.

Mette har deltaget i
"Den store strikkedyst 2015"

Vel mødt
Bestyrelsen



Trick tyve

Politiet advarer mod falske udenlandsk udseende hjemmehjælpere med mørk hud og sort hår. En 95-årig kvinde i Felsted har haft besøg. Det har ligeledes ældre mennesker i Kliplev og Bovrup. ■

Ældre Sagen

Lundtoft Lokalfdeling

Fællesspisning

Fredag den 9. februar kl. 12.00
i Damms Gård, Gråstenvej 12,
Felsted, 6200 Aabenraa

MENÚ: Grønlangkål med tilbehør.
Fællesspisning og hyggeligt samvær.
Underholdning ved De hylende
Hunde fra Rødding.

Pris: Medlemmer Kr. 60,-

- ikke medlemmer Kr. 85,- (ekskl. drikkevarer)

Tilmelding til Inga Petersen på tel. 74 68 05 06

eller mail bovrup@hotmail.com eller

Heinrich Petersen på tel. 74 68 73 29 eller mail
Heinrich.Petersen@hotmail.com senest den 4. februar

PS: Arrangementet er flyttet fra Kliplev
Forsamlingsgård til Damms Gård i Felsted.

Parole

250 brandmænd mødte
lørdag op til parole i
Kliplev Hallen. ■

Dødsfald

Sonja Hunderup Schrøder,
Kliplev, er død, 77 år. ■

SØGÅRD MASKINSTATION

· ALT MASKINSTATIONSARBEJDE
& ENTREPRENØR

· ALT I NEDSIVNINGSANLÆG OG KLOAK

Tlf. 74 68 82 52 · Mobil 20 29 92 52